

حتى الطالب فلاديمبر يانشينكو من زابوروجيه دقما قياسيا عالميا هو مترين وه٣ سنتمترا في القلز ألعالي لبطوئة أوربا في الملاعب المفلقة

يتجارزها الان منات الرياضيين الشباب دأر انبمت مباراة بين ابطال الالماب

الالعاب الأولمبية في مونتريال أو يبدو أته قدرما يرتفع الرقم القياسي الارقام القياسية ما يزيد على امنالها سیٰ ای عدد آخر ۔ :

ولايد من أن يزداد عدد اصحاب الارقام القياسية في القمائيتات ، ربما ودا دلك غير منطقي و لكن يعين حسن مما أي الت ان الس

جنت العرول في مطيعياً الشكرا ويلوليونسية

التديكس أأده

طبع ۲۵/۱۹۸۸۱۱ АЗРОФЛОТ

الروفلسوت لللسل المنطب ال جبيع بليدان العاليم

العقل الالكتروني يتثبا بالمستقبل

ويعنى ذلك انه سترتفع في الاعوام أ والسباحين والمتزحلقيس بالسكسسى فولكوف عن طريق حساباته كذلك واحد . لذلك يلوح لم أن الرغية لم

مناهبين كالبين الأدارة : يا نوف لوملو

٨٠٠ متر - إرا إرا وتياسة ، ١٥٠٠

ممارسة مغتلف الزاع الرياضة ستكرث

عصا استطاع الرياضيون بواسطهسا رفع الرقم القياسي في القفز بالزائة بمتر واحد ، كما اتاح ظهور الغطاء من

 الرغية في الركف وراء الارقام القياسية أنس انواع الرياضية الموجودة الان او تلك فوق اللزوم سيعرقل نسسو حسيتوقف إزديساد الإركالي في الواع الرياضة التي تعتبر الأن شعبيسة

لاسباب اجتماعية لا فيزيولوجية .

ان اليونانيين القدمياء الذين كانوا وقسد تكهن ليكولاى قولكوف الان كل انواع الرياضة تقريبا التي كانت

ولادارة (مرسكو ۲/۱۹ مبارغ فوركي تليفون (00 س 90 — 229

الله اليا المستخدمة "Moscow News" قيالة على أي مواد من جريدها. في بالة على أي مواد من جريدها.

جريدة اسبوعية تصدر مند ه لیسان عام ۱۹۹۹ (177) ILLE A1 (1793) ٠ السبت ٦ مايو (ايار)



الاحتفال باول أيار في الساحة العمراء بموسكو

عوض اکتاب یغفینی پریماکوف:

«تشريح أدمة الشرق الأوسنط» (بقية المنشور في العدد الماضي

كسم تكلف العملية الجراحية في الإتعام السوفيتي 1. :: (من ۱۱)

فرص غير متكافئة في مجال التعليم

(میراه)

(الظرّ من س ۲ ، ۸ ، ۹)

«حبيبة» فصل آخر من كتسان مبلد الدين غيش «بغادي» (47 00)

Cleur 10 Kon. Hugere 50090.

«Анба Моску» («Московские новости» на арабском языке) — № 17 (478) 28 апреля 1978 г.

الفائسزة بمسابقه « ماذا تعرف عن الاتحاد السوفيتي)) عــام ۱۹۷۷ في موسكــــو



أسبح آ ل يان الدم نفس لكسم مىيستطىم ان يشترك بعد ١٠ اعرام أسمس الدريه عسرييرا والا معلية السوليتي معي ، ولكني اظن البه. متناعدة واهيش في مارسيلية ، مثل في مسابقة صحيفتكم بنجاح كبير ه عدرة أعوام والسا معل ووجي الرا صحيفة «ارقيل دى موسكو» بالتظام ولحن تعب ملت السحينة لإنها تنفر تلك الايام العلالة كثيرا . وتنزمت لي مقالات جيدة ومعاومات متتوعيية المدينة وشاهدت الاستمدادات للاحتنال ولنتظر ومنول كل مدد علها بنارع يعيد اول ايار ، واهتركت رمز با قي المبر و ولتابع باعتمام كبير الحياد يوم السبت القبيرعي الذي نظم لاحياه لى آلاتعاد السرايش مبيمها جبردة الذكرى النامنية بعد البنيسة لبيلاد المطروة من أجل صيالة المدلام ، من المسمي أن أصور ذلك السرور الذي فنعرفنا به الا وآمل سين بلغتنا البرقية من فروى بالبائرة الارل في مسابلتكم وكاذين دمرخ طيدي جيل الثيء الرحيد الذي مكر لآلك النبرور

وسأتوجب ال طفئند وسيرتب ويشارى . ويذلك يتحتل حلس القديم وأن الفرحة لمضرلي مسيقا و للد بكل جيل بعد أن علم بالسة

فاركت رمزيا في السيت الشيوعي عل شرف الذكري ١٠٨ لميلاد ليتين

ويعد عودتي الى الماسيسية سوق العدث عل صلحيات جريدتكييم عن لايستطيسيم أن يسالر آل الالحساد وحلتي والطباعاتي و

ملني عل في موسكو ثلاثة إيام وتد

أستمتمت بالامتين في موسكو خلال

- يتطور الاقتصاد بشكل ديناميكي طيقسسا للغطط البرسومسة ، قلد ازدادت المنتجات المبناعية في العام الماشي بلسية لاره٪ اما البحاصيي الزراعية فقد ازدادت بنسبة ٢٪ وعل مذا اللح استمر ليو الالتام اللي مو الباء مرائق للاقتصاد السرليتي . واسامىسىد لجامات الالتمياد عل تنفيذ البرنامج الاجتماعي : فينمو رفاء السمب ومستواء النقائي . فقد بلغ متوسط الابر الفهسسرى للمسال والبوظفين ١٠٥ رويسسسلا (في عام





البراء تاملات في عيد النصر على الفائسية .

يسال القادىء الكيثى توماس ليسو مرت عملية تشكيل الدولة الروسية

ليف بيلكين هذه الدولة قيما يعد الى الأميراطورية

واليك بعش الارتام ، حصل اكفر من ويع العاملين في الاقتصاد الوطئي الاقتصادي-الاجتماعي للاتعاد السوقيتي

مو محملة للسياسة النشيطة للعرب الاجتماعية ، والقرميات المديدة ، وقد الحلك الرحدة السياسية والمتريسة

يسال القارىء الكوبى غورغى لويسا

للمجتمع السرفيتي .

أ وأعرب الدكتور مسومى عن شكره للجثمة التعكيسم على تلبيمها اجوبته عن استُلسا المسابلة , وقال أنه يهتسم اعتماما كبيرا بعيساة الشعب السوليتي ويتطوره وبمنجزاته وعو يعلم بزيارة الانعساد السوفيتى وسيشارك في جبيع



فالعددالقادم

- المانيا الاتعادية المانيا الاتعادية .
- بقلم السكرتير العام للجنة الأمن الاوروبي والتعاون في جمهورية المائيا الديمقراطية .
- * «تشريح المة الشرق الاوسط» تتمة المنشور في هذا
 - شدالدین عینی . . مقتطفات من کتاب «بغاری» . * الرياضة ومواد افرى بالاضافة الى الفلاف الملون .

- تمير ، أذ أن الاتحاد السواءين

درلة متعددة القرميات ، وقد درس

علماء اللغة عندنا ١٢٧ لغة تتكلسم

ويسأل القارىء الهلدى اشيريدكاليرا

المسلمين السرفيت اربسسم ادارات

دینیة کیری ، ومدارس دینیة ، کا

يؤدون قريطمة المعج كل عام ويؤدون

الشمائر الديئية بعربة تامة ويحطون

يشبئ الستور في بلادنا جرية.

ادفيئيسسو : متى حصلت روسيا عل الاستقسالال ؟ ومن كان الداله رئيس الدولة الروسية ؟ عبر قرون عديسدة ، وقدر على الفيعي الروسى ان يعوض معارق عديــــدة شنها المعتلون الاجانب وان يناشل من اجل استقلاله . وفي عام ١٤٨٠ ، اثناء حکم امیر موسکو ایفان التالث ، الم التحرر من نير الاحتلال المغول التترق اللي دام اكثر من قرئين وتصل . وتم تدريجيا تشكيل الدرلة الررسية المركزية من امارات متفرقة ، وتحولت

وازدادت التسهيلات والبساعييدات للمواطنين ، وازدادت معاشات التقاعد لبعض فنات العاملين ، ولمت مدخرات المراطنين في صناديق الترفير يتيمة الاد١٣ ملياد دويل ، واقتنى المواطنون

الاستهلاك الاساسيسة وابور الفنلل

التي مدت لغة التغاطب بين الترميات عل مين جديدة او حستوا اغتصاصاتهم والتماون المفعراء واللغة الروسية لا وأرثنع مدد المبسال والبوظنين خلال البتلع اللغات الاغرى ، يسل بالمكس صلنسة واحدة الى ١٠٦ مليون السان المتبر مصدرا كيبرا الاغتالها واطريرها وارتفىسىم عدد الاختصاصيين ذرق عل ابناس السياداة . الشهادات العليا والثائرية المتغصصية واللغة الروسية ليست أبلة الدولة ال مليولي اختصاصي . الد ان كل مواطن يقتىسار اللفسسا

هل يسمح للشميسوب الاسلاميس

أن تطور الالتصاد والحياة الاجتماعية بممارسة طائوسها الدينية ؟ القبيومي السوليتي ، وثبة لي بلادنا المقيدة اى حرية اعتناق اى ديـــن ملاقات ودية بين كافة الطبقات والفنات واقامة الطغوس الديئيسة ، وثمة في بلادنا مساجد ومعابد وكنائس ، ولَدَى أن العديد من البسلمين السوليسب

هل يتكلم الناس في الالعاد السوليتي بلغات اخرى ، ما عدا الروسية ؟

سلم سليبتشنكسو سقير الاتعاد السوفيتي في تنزاليا الدكتور مسومي شهادة الغوز الالعاد السوفيتسي؟» لعام ٧٧ وكسان قد فسساز بالجاليزة

وقى بدايسة القرن المشرين كانت روسياً الليصرية المتبر مستقلة . غير ألها كالت في الواقع هبه مستمبرة

وقام الممال والفلاحون في اكتوبي هام ۱۹۱۷ بتورة اشتراكية ، وكانت هذه الثورة بداية للتحرر الاجتماعسي للكادحين ، وتوفرت الامكانات لجماية أستقلال الشعب الروسي والشعيسوب الاغرى لى روسيا ،

ويمد انتصار النورة تشكل مجلس ملوش القنمي للرش ادارة البسسلاد واصبح ليثين رئيسها لهذا المجلس والبعروف ان لِيتين اشرف عل اعداد وتتبيد الدودة ء ويعد ذلك تراس لينين أعمال بناء درلة الكادحين الجديدة و ويسأل القارىء الكوبي رأسييسسل أسيدون دياس 1 ما هو الوقسيسيم .

وتبسد ارتاح رتمالج لي البصمات ودور الاستجمام والمراكز السياحية ع

ألبسايقات القايمة ر



قفى جمهورية قيرفيزيا الاتعاديسية ۱۹۷۱–۱۹۱ رویسسسالا) . وارتلمت بشكل القرغيزيون ٤٣،٨٪ من مواطنيها مداخيـــــــــــ الكولغوزيين بنسبة ٣٠١٪ باللغات الترفيزية والروسية والاوزيكية والطاجيكيسة-وهذه اللغات مي الاكثر التشارا هنائو . وينرس باللقيسية القرغيزية ٤٧٠٧٪ من التلامية . وتدل تجربة بلادنا مل ان الاشتراكية من اليطنالع اكثر مسسسا في الاعوام لمحو تدريعيا الفروق بين الاسسيم والصموب ، ودور اللقة الروسية منا

•كل شيء من أجل الجيرة ومن أجل الالتصار أ» لقد كان هذا الشمار يلهم الشفي ياسره . ولان لشاط العسوب الشيوعي اللي استطاع التوفيق بين قيادة البسلاد والعيش السوفيتي بمهارة . اهم ضمان لانتصارنا في مجرد العرب. وأمنع جدا فقد بين الأحمساه الاغير لقد حتق السوفيتيون في اعوام العرب الوطنية العظمسي الذي جرى عام ١٩٧٠ ان اكثر مسن للاثة ارياع السكان يتقنون اللغة الروسية

توصية لينين بتعزيز الاممية البروليتارية . فبأجراء المعارك الضارية ضد العدو شغلت قواتنا المسلحة الجزء الرئيسي من جيوش الحلف الهتلري وساعدت بدلك بشكل حاسم عل تشر حركة التحرر الوطئي لشعوب البلدان ألتى احتلها الفائسيين .

راية النصر لا تحملها

الا اليد القويـــة!

الموفيتية ، وفي جو من تعاليق لجاحات جديدة في بنساء

ان كل الشرفاء في العالم يكنون مشاعر الامتنان العميق

لاتجاد السوفيتي وتواته المسلحة المجيدة ، نظرا لدورها

لطليم في العرب الماضية ، فان ابناه وبنات أسرة الشعوب

الشلفة قد سدوا في اثناء المعارك الضارية ، الطسريق

ودِه المعتدين ، ولم يدافعوا فقط عن استقلال وحريسة

وطنهم وكرامته بل ادوا واجبهم الاممى باخلاص واللسدوا

البشرية من الطاعون البنى ، واستهموا باسط حاسم في قضية

الناد العضارة الاوروبية والعالمية من الفناء على ايسدى

لقسد عاصرت العرب في البر وفي الجو وذقت مسرارة

الإذلاقات ، واحسست بالإلم لدى فالدان الاقارب والاصدقاء

بها شعرت بيهجة الانتصارات التي كنا لعرزها في طريقنا

لمسير والطويل نعو نصرنا النهائي الذي انتظرناه مدة طويلة.

كيف التمرنا ٢ ومن اين أستمه الجيش السوفيتي تلك

للوة الجبارة بعد الارزالم والغسمائر التي مئي بها في المرحلة

ان لير الناشية قد الاير بصورة مقنعة قدرة أول دولية

شتراكية في العالم على الحياة والتي استقر فيها النفلسام

ألاشتراكي الجديد في النجل الاجتماعي والسنياسي والاقتصادي

وشأت الوحدة المعاوية والسياسية للاجتمع كله والصدالة

العنينة بين شدوب البلاد جمعاء .

لاولى من الدرب ؟ ان الجواب عن هذا السؤال معروف .

للسيوعية وتعزيز السلم والامن في كوكينا .

كالت الجبهة السوفيتية الالهائية اهم وانشط جبهة في العرب العالمية العالية . فقد ركز الحلف الفاشي فيها حوالي ٧٠٪ من قواته ، وفي هذه الجبهة تكبد الجيش الهتلسري أكبر الغسائر .

أن العرب الوطنية العظمى التي خاضها السوفيت لم تكسن فقط نفيالا في سبيل حرية الوطن واستقلاله ، بل كالت كذلك مركة في سبيل عالم تسوده العدل . والطلاقا من التاليسي وعبر العرب يواصل الاتعاد السوفيتي لضاله في سييسيل السلام بصبر وعناد .

وقد استى له في خلال تلك الإعوام التوصل إلى العطاف أيعابي في تطور الملاقات الدّولية من العرب البسياردة الى الالقراج الدول ، وقد اصبح ذلك امرا ممكنا قبل كل شق. بالفل الجبروت المتزايد للالدد السوقيتي وبقيسة يلدان الاسرة الاشتراكية وسياستها العارجية النشيطة المستقيمة وكذلك بغضل جود رجال الدول ذوى التفكير الواقعي في يريد اعداد السلام والاشتراكية أن يعلقوا امالهم عليه . البلدان الافرى ، وقوى السلام في العالم كله .

اشتركت في مؤلمر الامن والتعاون في أوروبا .

ولكن لايمكن أن نشبي أن طبيعة الاميريائية لم تتفير وأن فتاله ، يقترح الاتعاد السوفيتي بلوغ الفساق على التغل قوى العرب والرجمية لم تلق السلاح ، بل كبلل جهودا كبيرة بالتبادل عن التاج القنابل النبوترولية ، للعيلولة دون حدوث تقير ايجابي في العلاقات الدوليسية ان الاتعاد السوفيتي كان ولايزال ينهج سياسة خارجية ولايجود أن يسود الرأى ، بأن كل شيء يعرى على مايرام وأن اسلمية ،، ولم يبادى، ولا مرة في الريانه في اشهاد السلاح حقر العرب اصبح موهوما وان مهية غيفان السيلام تقدور من . فيد الشعوب الاخرى ، أن واجب جيشنا واسطولنا البعري

ایفان بستیغی مارشال الطیران وبطل الاتحاد السوفیتی لجتقل بعيد النصر في العام الجاري بعد احتفالنا بالذكسري الفترة اكثر من ٣٠ حربا ولزاعا مسلحا ، كان من المعتمرا استين الثورة اكتوبر الاشتراكية العظمى التي كالت اهسيم ان يتحول بعضها الى الرلة عالمية . _{فل}ن في اللرن المشرين ، وتأسيس القوات المسلعــــة

وتنشط الان في معتلف مناطق العالي قوى تمسسارفر تعسين الوضع الدولَى كما لالزال يؤر التوثر موجودة ، ولالزال نعمل في يعلن البلدان الفريسية الكتل السياسية المؤثرة

والتجمع المسكرى المناعي والاوساط الرجعية التي لبذل كل الجهود لتصعيد سباق التسلع واحياء «العرب الباردة» ان الجميع يعرفون ان بلادنا توجه لي سياستها الغارجية اهتماما كبيرا لقضية ايقال سباق التسلج ولزع السلاح وهذه القضية هي نواة البرنامج السياسي الخارجي الذي تقدم يه المؤتمر الغامس والعشرون للعزب الشيوعي السوفيتي . أن خط تخليض الإسلعة وتغليك المجابهة المسكرية لا التوصل الى التفوق العسكرى ، هو منهجنا السياسي السلى يؤيده شعبنا كله ، يمن في ذلك العسكريون ، ولا وجود في بلادنا لائاس يهتمون بسياق التسلح .

ان الاتعاد السوفيتي يبرهن باعماله على اله يسمى العيش في ظل السلام وكبح سباق التسلح ، ومن الادلة على ذلك تغفيض النفقات العسكرية في الاتعاد السوفيتسس على الدوام . فقي عام ١٩٧٤ بلقت نققاتنا لاغراض الدقاع ٦٥٧١ مليار روبل او ١ر٩٪ من الميزالية والتعقست عام ١٩٧٦ الى ١٧٧٤ مليار روبل اي ٧ر٨٪ كما التعلقبت عام ١٩٧٧ الى ٢ر١٧ مليار رويل اى ٢ر٧٪ . وخصص للدواع فسم ميزانية العام الجاري التي الرتهسسا دورة السوفيت الاعل مبلغ ٢ر١٧ مليار روبل اي ٨٪ من باب النفقات بالميزالية. ان هذه الارقام تنحض المراعم والإكاذيب عما يسمى بالعطر

وفي الولات تاسه تتزايد النفقات العسكرية في الولايسيات المتعدة من عام لافر فقد بلفت في السنة المالية ٦٧-١٩٦٨ ٥٧ مليار دولار بينما ارتفعت في السنة المالية ٧٧–١٩٧٨ الى ١١٨ مليار دولار ، وتنفق البنتاغون في البوقت العاضر لاغراضها العدوائية ٥٠ مليون دولار في الساعسة . وحسيت صعيفة دواشنطن بوسبته ان ميزاليتها سوف تزداد وتبلغ حتى عام ١٩٨٠ ١٥٠ مليار دولار كما ستبلغ عام ١٩٨٥ ٢٠٠

مليار دولار او اكثر . إن نفقات الولايات المتعدة للاغراض المسكرية لايسه أن لزداد في الإعوام القادمة لان الاجتكارات الصناعية المسكرية تعد بسرعة متزايدة الواعا جديدة وجديدة من الاسلخة مثل الصواريخ المجنعة واللنبلة النيوترولية .

وتشكل خبارا دالها عل قضية السلام زيادة الجبسبروت العبنكري لعلك الاطلسي لهادة مستورة ... قملك لاسيس هذا العلق يلقت الثققات الحربية للبلدان الاعقباء فيه ، مبلقا غياليا يعادل لريليونا ولمنك لريليون دولاد . . تطرح اليوم في مقام الصدارة المهام النبيلة للنضال فسس

سبيل القاذ البشرية من خل العرب المساروفية الثوويسسة وليست هناك مهمة الع من ايقاف سيال التسلع الذي لشدده الاوساط المدوائية للرجيمة الاميريالية واعداء الانفراج الدول. القد قال مارشال الاتعاد السوفيتي دميتري أوستيلوف عفو المكتب السيامي للجلة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتن ووزير الدفاع السوفيتي مؤخرا : للد يلغ الاقتصاد والعلسم والتكنيك في الانعاد السوفيتي في الوقتالعافي مستوى عاليا لدرجة النا لستطيع ان لصلع باقرب وقت اى لوع من السلاح

غير ان الحكومة السوفيتية قد أعلنت مرارا النا لالريد ان وتسم بنهمية كبيرة المستقراد الوضع في اوروبا ومستقبلها لنبير في طريق المباداة في مجال التكثيك العسكري فهسو طريق خطيس على تضية السلام . ولذلك يقترح الالحسساد ويولوليا والمائيا الديمتراطية وتشبيكوسلوفاكيا وبين الماليسا السنوفيتي على الولايات المتعدة الامريكية وغيرها من بلسدان الاتعادية ، وتوجت عده الجهود باصدار الوثيقة العتامية التي ، حلف الإطلنطي بمنابرة وامرار الامتناع بالتبادل عن اعداد وقعها في هلسنكي رؤسه وفود البلدان العمسة والنلالين التي . والتاج الواع ومناومات جديدة من الاسلعة الاستراليجيسة وأمنع دورة جديدة من سبساق التسلح والشاء سلاح جديد

العربي هو إن يعميا بالتعاون المستكرى مع جيوش باسدان لم تشهد البشرية حريا عالمية منذ باعل من الدليع عاميا ، مفاهية كالقاو أن المكاسسة الاشتراكية العليمة ، حمايسسة الا أن قوى الرجعية والعدوان والمبلك ية قد شئت في هذه المنبولة ، ويكونا حمينا للسائم المالمي .

الاحتفالات بعيد اول ايار

احتفلت بسلاد السوقيت يعيد اول العمراء يموسكو صعد ال منصة ضريع أبار-عرد تضامس الكادحيسين الدولي البئين لبونيد بربجنون وقادة العزب ويهذه المناسيسة نظمت مظاهيرات الشيرعي والدواسة السوابيتية وربدا الاحتفال بمسيرة الرياضيين ، التي جاهيريسة لي كـــل من مومــكـــو اعتبتها التظاهرة ولينينفسراد وعراصم الجمهوريسات وقد كان في طليمسة المنظامرين الاتحادية وني جميع مدن وقرى البلاد ممثلو المؤسسات التي استقيلت العيد وأظهرت الاحتفيالات مرة اغرى ان بنجاحات كيرى وكان الكادحون يحملون البواطنين السوليت مغلصون للوحدة لافتات عليهسا مؤشرات تعقيق خطة الامنية للمناضلين في سبيل حريسة الاشهر الاربعة من عام ١٩٧٨ . فقد

الشعبوب والسبلام والديمقراطيسة

قبل بداية المظاعرة في الساحــة

التى وضعها الحزب الشبيرعي امسسام

على أن النداء الموجه إلى الفتيــــات

ومصادر الطاقة مثل منطقة تيومين في

السوفيتيين ،

تقذت صناعة العاصمية الغطة قيل والبالية على الصاحتين ٨ و٥)

الهؤتهسر الثامسن عشر للكمسمول ينهى اعماله

الذي يضم ٢٨ مليون عضر ، اعماله المتحدة الاميركيـــــة والجزالــــــ في قصر الوالمسرات في الكريملين والارجنتين ... وقد انتغب المندريون الهيفسيات رقد ناقش خمسة الاق مندرب ، يمثلون النيادية للكمسمول ، وانتخب يوريس جميع شبيبة بلاد السوفيسست ، في الجلسات المامة وفي اللجان تقريسر باستوخوف سكرتيرا اولا للجنسية اللجنة البركزية الذي القاء يوريس البركزية . باستوقوق ، واعلنوا عن استعدادهم

وقد اقر المندريون يحماس رسالة للعمل عل وجه الطبيل ، والاشتراك الى اللجنية المركزيسية للحيوب بنشاط أكبر في حل تلك المهام التبيرة الشيوعي السوفيتي والى السكر تيسس المام للجنة المركزية للحزب الشيوعي السرفيتي ورئيس هيئة وللمسسلة وقد عاهد المتكلمون العزب والحكرمة السوليت الاعلى للاتعاد السوليتسسى

ليوليد بريجئيل . وقد جاء في الرسالة : «اثنا سوف النسبان السوفيت ليكونوا واعين امناه المشاريع العظيمة ، وإن يستثمروا العزز في المستقبل ايضا العبداقسية ثررات المناطق الشرقية في البلاد سوف الراسخة بين شعرب الاتعاد السوفيتي ينفذ ، والمقصود بذلك تطوير مناطق ولربي الشبيبة بروح الوطنيــــــة ميبيريسها والشرق الاقصى السوفيتي السوفيتية والاستعداد للدناع هسن الساسمة الغنية بالتروات الطبيميسية مكنسبات الاشتراكية ... أن مناهيم الشبية والسلام ، السلام والاشتراكية سببيريا الغربية ، فهذه التاطعـــة ، لا تناهم ، والنسبية السوقيتية تؤيد وجدما تبلغ مساحتها مليون كيلرمتر تأييدا ناما وتدعر السياسة الغارجسة مربع ، اى ما يعادل مساحة اسبانيا اللبنيئية العكيمة للعزب الشيوصيمير وإيطاليا والجلترا مجتمة ، وقد تعدت السوليتي والدولة السوليتية الرامية

خبيوف المؤتمر العديدون في كلماتهم الى تغليف التوتو الدول والمساف هد قسط التسيية السرايتية الكبير سباق التسلح وتحريم التاع الإسلامة أي النضال من اجل السلام والتقسيدم الإجتباعي رعن روح التضامن الامسي ال عبيية العالم بمنامنية المهرجيان المالس العادي معر للقبيية والطلاب تادة اتحاد الشبيبة الديمقراطية العالس واتعاد الطلاب العاليي والمستسادات في هالمانا . وقد دعوا العبيبة لأن القيباب ألى كوبا وجمهورية كوريسسا كجل من الاعداد للمهرجان ومستشنخ الديمقراطية المهمية وجمهورية ليتنام المهرجان نفعه مناسبة كنواصلسسا لاعبتراكية ومتعاريا والهدد ومبرىلاتكا المؤيل التضامن مع الممال الصعسوب وجنهورية المانيا الديمقراطيسة ولارس والشبيبة هدد الأمبريالية والإستعمار وبولونيا ومتقوليا وبلقاريا وايطاليها والاستعمار المديد رمن اجل الاستللال



احدى فصائل شبيبة بالدنا المتعاوعة للعمل في تحير بات المشناريخ واشرق الاقمى وغيرها من مناطق بلادنا الواسفة ، وقد اشيو في المؤثمر العامل عشر للكسيبول الذي اظفل الخيرا ، إلى ألَّ فيهانُ وشايات بالأدلا يواصلون الطاليد المجيدة للإجبال السايقة وهم على استقداد لتقديم كل طاقاتهم اشتقلال الدوان الطبيعية بسرعة ، ومن إجل بشيئة أغدل مجتمع على الازض ، المجتمع

- اثباء موسکو ۱۸ ، ۱۹۷۸ .

ليصلحة تل إبيب

أكدت العكومة الإمريكية مرة اغرى تأييدها المسكرى البطلق لتل ابيب ويتيع لها هذا أن لعبط أية معاولة لتسوية الرمسسة الشرق الاوسط مو أساس سلمن وعادل .

فقد مرح الرئيس الامريكي جيبي تادكر في نقاله مع مبطل الصحافة ان السياسة الامريكية لارسال الاسلعسة ال الشرق الاوسط ، تقتفي «توجيه افتمام قالق الى احتيامات أسراليًا، وبالاحرى مثعت واشتطئ المعتدين الاسراليليين العرية المطلقة فسس اقتياد ما يريدونه من الوام الاسلحاق الامريكية وبالكمية التي يرغبونهسسا ولتيجة لهذا العط لملك اسراليل في الوقت العاضر احدث الاعتدة المسكرية التي تتدفق عليها من وراء المحيط . وستتللس تل ابيب قريبا ٧٠ طارة

مقاتلة اغرى من طرال مل-١٥٥ وورا طالرة مقاتلية من طراز ملى-١٦٥ فلبل عدة ايام طرح البيست الابيش للمناقشة في الكولجرس اقتراحا حول

بيع هذه الاسلعة لاسرائيل . وقلد صرح الرئيس الامريكي فيي نديث ادل به لصحيلة مساليسيدل البيز» البريطانية متطرقا الى التسوية ل الشرق الاوسط اله يعارض تكوين

ه أيار (مايو) - يوم الصعاقة

حلك سرا في عام ١٩٤٣ . وكالت تلك البريدة

تدعو الى حمل السلاح ولتقل العقيقة الى الناس

وُلِيتُ النَّلِيَّةُ بِالنَّصِرِ ، وَكَانَ النَّاسِ يَسْتَطَلِّسُورُونَ

صدورها بفارغ الصبر . وغامر الكثيرون بعيائهم

وهم يقطعون عشرات الكليومثرات لكسس يقراوا

أخر اعدادها ، ولم تحيد الصحافة السرفيتية عن

يصدر في الاتعاد السوفيتي حوالي ٨ الإلى

جريدة . ويبلغ عند أسخها للاصدار الراحد ثلت

مدد نسخ جميع البرائد في العالم . ويضاف ال

ذلك حوال ه آلاف مجلة أو مطبوع مشابـــــه

للمجلة ، ويقارب عدد السغها ، مليارات لسغة

في السنة ، وتبلغ حمة كل عائلة موفيتية اربعة

وماذا السيل من الدواد الصحلية يستجيب لجميع

احتمامات السكان ، فعل منبيل البعال تصندر في

بلادنا ٢٢٧ جريدة ومجلة للشبيبة وبضبئهسا

"بيوليرسكايا برالداء ومي جريدة الاطفال الوحيدة

في العالم التي يبلغ عدد لسكها عمرة علايسسين

ومو لا يقل عن عدد لسنع بم يدة «بر اقدا» الناطلة

ياسم اللجلة البركزية للعزب النبيوس المنوليتي

البوالات والبعدة للاغتصاصيييسين ، لللسال

جرالدهم وكذلك للقلامين والمعلمين والعاملين

في اللب وهواة الرياضة واللن والسينيا ومواة

يمع الكتب والمسكريين في البيش والاستولى .

تعمد يعشرات اللفات ، ومن سفات مبعاقتنسا

ايضا انها ديمتراطية . وتدل الاحصاليات على ان

ومبائل اللراء ال هيئات التعرير تشطل قسما

كبيرا من مواد كل عدد وقد تسلمت هيلسسية

تعرير «برانداء اكثر من ٥٧٠ الف وسالة فيستى

المام البائن ، كما كسلبت ميلة تعربسبسر

والفستياء اكثر من ١٠٠٠ الله وسالة . أما معدل التلوث .

وثمة منلة مبيزة للصعائة السوليتية رهى انها

هذه الوحدة مع الشعب والبلاد تطمأ .

الامبركية في لينينفراد وشركة طيران يتول «الى لم ادع ابدا لتكويسيين دولة فلسطينية مستقلة . ولا ادالم عن هذه اللكرة في الوقت العاضر ولاً أنوى الانحراف عن هذا البوكف، ي اعلن الرئيس الامريكي بصرادة تاييده لمشروع بينن الذي يقتفى منسيج الفلسطينيين «ادارة معلية ذاتيسية»

الدولة الفلسطينية المستقلة واكسيد

معيق أن أعلن أن طائرة من طراز لیسان (ایریل) .

هبطت الطائرة في موقع صعب البلزغ من اراطي جمهورية كاريليها السوفيتية ألاشتراكية ذات العكم الذائي ، ولمثل چبیع وکاب الطائرة وطائمها الی مرکز مأهول تريب وسلموا في ٢٣ ليسان (أيريل) في مطار عورمالسك لمعلبسل اللتمملية العامة للولايات المتحسسيدة

في خدمـــة الشعــــي

أراطى الاتعاد السوليتي باستثناه قائد الطائرة كيم تشائغ كيو وملاحهسا ني تشين سين اللذين ارتنا لمتابسية وقد بين التعقيق ان مبي حادث الطائرة الكورية الجنوبية هو عدم تنفيذ فقط ولا ينمي على جلاء القسيسوات الطائم قراعد الطيران الدولية وعسدم

الاسراليلية من جميع الارافي المعتلة. «برافدا» السونيتية التابعة لسلام الجر بسان يتبعها للهبوط في المطار . بيان وكالسة وقد أعترف قالد الطائم والمسلاح يدنيهما في أنتهاك المجال البوي وحدود الاتعاد السوليتي وكذلك في خسرق

الهما فهما ادامر الطائرات السوفيتية «بريشغ-٧٠٧» تابعة اشركة طيسسران لكنهما لم يستجيبا لها . ويعسد ان كزريا الجنوبية خرقت المجال الجرى أعترفا بغطامها تجاء القانون السوقيش للاتعاد السوفيتي في العشرين مسئ لاهمد قائد الطائرة وملامها كتابيسسا ميئة رئاسة السوئيت الاعل للاتحداد ونتيجة تدخل قرأت الدفاع الجوي السونيتي بطلب العلو .

من الرسائل لصالح والتراحات تتملق يقضايسا

الى مثير جماهيرى للراى المسيسام والتفكيسس

اليكم مثالا ملموسا على ذلك . أن أحدى مهام

الغطة الخمسية المائية من ادارة الانتاج بصورة

اكثر فعالية ، ويمكن ادراك صعربة لنفيد مسده

المهمة بعد رسم صورة عن حجم الانتصاد الرطئي

لبلادنا الواسعة ، ويستعيل الاستنشساه هسن

الصحافة في مثل هذه الطروف ، فهسس تنفر

الغيرات الطليمية ريترم احسن العاملين بالدعاية

على صلعات البرائد لايتكاراتهم واختراعاتهم كما

يعرضون التراحاتهم بصان اتفان التكنونوجيسسا

ومنالك مدحكة طبيعية اغرق ، فالاتعساد

السوليتي يشمل البرتية الاول ني العالم من حيث

وطرق واساليب العبل.

وقد اغلت هيئة رئاسة السوفيست الاعل للاتعاد السوليتي بالاعتباسار اعتراف کیم تشائغ کیو رق تشین سین يذنيها ولدبها فقررت عدم تقديمهما للمعاكمة والاكتفاء بترجيلهما لحسارج حدود الاتحاد السوقيتي .

قواعد الطيران الدولية . وقد اكسدا

خاتشادوريان اطاعتسه ارام الطالرات المطسياردة

الانسانية الاشتراكية والامنية ، ولد

نالت اعماله الموسيقية حب النمي

باسره في بلادنا وحظيت بشهسسرة

كان ارام خاتصادرريان ذا مرعب

فاصعة متعددة الجوائب وكان ان

ملعما بالعب الشديد للنساس يبنر

بالعياة والعباس وتاكيد جبال العالم

وقد غدا العديد من اعبال ، لي

خلال حياته ، اعمالا كلاسيكية يعترل

وقد ساهسم ارام غاتشادرريسان

مساهمة فعالبة ومثبرة في العياة

الاجتماعيسية فكان عل مدى سشرات

عديدة سكرتير مجلس ادارة اتعاد

الموسيقيين للاتحاد السوليش . وكان

رئيس الرابطة السونيتية للصدالة

والتماون الثقائي مع بلدان اميركا

اللاتينية ، والنفب عضوا فغريها لي

الاكاديميات الاجنبية والجمعيات الدرلية

وتعرب اسرة تحرير دانياء موسكره

كذلك عن اساعا العبيق لونساة ارام

غانشادوریان اللی کتب مسرادا عل

صفحات جريدتنسسا وكان غلال مدز

منوات عنسوا في لجئة تعكيسم

مسايقتنا ساذا تعرف عن الاتعساد

بها البيع .

قى الاول من ايار (مايو) توقى قى الغامسة والسيمين من العبر البوسيقار السوفيتي البارز ارام خاتشادوريان يطل الممل الاشتراكي وفنان الشعب قى الاتحاد السولميتي والحائز عل جائزة لينين وجوالز الدولة .

وقد جاء في النمي الذي وقمه قادة المزب والحكومة ورجسال التقاقسية والمجتبع البارزون : «لقد كرس ارام غاتضادوريان الابن البار للعسسوب الشيوص والشخصية الاجتماعية البارزة حياته كلها لتطوير الفن السوفيتسي والتقمال من اجل الافكار السامية في الغن الدرسيق وترسيسخ مهسادى

.. 11. سقاط هرة 1 معن تعلمت حسسسن السوليتي لجده مضطرا الى الاعتراف (بالرغم السلوك ؟ فاجاب الفيلسوف قائلا : من الذين من تحيزه) بان لبلادنا اسبقية قعلية في تعقيق طلبة البعامد العليا والمساهد المترسط يستون السلوك ، فلقد كنت اسمى كيلا اقوم فلنعاول اقتفاء اثر الفيلسوف الفنهير كيلا وضوحا افضلية بلادنا في مجال العبل حيث تنعدم وهو رسم صورة وكان امكانية الدخول الي المعامد من حذر بعض الكتاب الامريكان امثال تيريل

ليس وقريد كولهان من مجلة (نيوزريك) . فهم الأيلجاون الى الاستلوب المنضل لوسائل الدعاية البرجوازية الذى اصبح مبتذلا وهبسو اسارت (تثبیت الرقائع) انبا یسمون الی تکوین إي عام ملائم بالنسبة للولايات المتعدة والقاء الظل على وضم التعليم في الاتحاد السوفيتسمي رم باسم البوضوعية يزورون الطائق ويسمون الابيض امود ويضللون الناس ويجعلون مسن الكذب ما يشبه الحقيقة ،

ولنعاول اعطاء صورة واقعية عن وضع التعليم لى الاتعاد السوفيتي والولايات المتعدة معتمدين ف المصادر السوفيتية والامريكية الرسمية فقط . للد اجرت مجلسة ديولايتد ليوز الد وورد ربيورته الامريكية بالاشتراك مع مؤسسة فورد بدنا عن وضع المدارس في البلاد قبل فتسرة رميزة ، وبعد هناقشمسمات ومعاشرات بيسن الاختصاصيين في مجال التربيسة والموظفيسين الحكوميين والتى دامت اربعة اشهر ، استنتج اضحاب التعليل ان القسم الاعظم من الشبيبية الامريكية في وضع معزن يمكن وصفه الصف مثمليم) . وهنالك مثال أخر من المجلة ذاتها ؛ اسيتسلم الوف من تلاميذ المدارس الامريكان شبادات مزورة اثناء حفلات التخرج في هذا العام (١٩٧٦) م الهم - لم يتعلموا الحد الأدنى في القراء: والعديث الفينوي والكتابة والرياضيسات خلال

١١ عاما تضوما في المدرسية» . ان الستسبوق الملفيض جسدا لاعسداد الاختصاصيين هو من منقات اكثرية المعاهب

وأن أمكانية المصول حتى على مارا. المستوى المنظفن مسن التعليم المسيسح اقل فالسمال بالنظر الان تكاليف الدراسة (يضمنها اجسسور الدراسة والاقسام الداخلية والتعلية) في العاممات غير الحكومية لاد ارتفعت من ٢٠٠٢ الي ٤٣٢٨. دولاراً في السنة ، أما فين الجاممات الحكوميسية للنه أرتلبت مده التكاليف من ١٠١٩ إلى ٢١١٥ دولارا في السنة ، وياعتراف المجلسة (فيسان الرلايات المتعدد لسير يسرعة شارقة لحو الوضع الذي يصبح ليه الدخول الى الكليات ممكنيس بالتمسية لايناه العوائل الغنية فقط) م

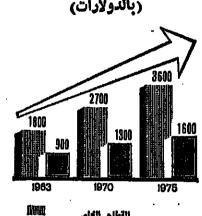
وتشير الاحساليات الرسمية الى وجود ٢٣ طيرن فنتص من تجارزوا السادسة عشرة لي الولايات المتحدة أميين تماما . ولقبلا هن ذلك . بلك في الاتعاد السوفيتي ٦ر٧٪ بيلما لم يبلغ يرجد ١١ مليون فرد ممن لا يستطيمون كتابة في الولايات المتحدة سوى ادرالا -الرسائل البسيطة أو فهم أعلانات الجرائد ، وأن ﴿ وَعَلَانًا لِمَا مَوْ مُوجِودٌ فَي الاتحاد السوفيتسي مستوى حوال ٦٣ مليون لرد (ثلث هذه السكان) - قائلت في الولايات المتحدة ينسبون الى مؤسسات

وحين يقارن العالم الاجتماعي الامريكي المعروف المدارس التائوية ، ولذلك كان الارتام الاحسالية بول مولائدو بين المبيئيم الامريكي والمبيتمسيغ عن التعليم العالى التي للقرما الصحالة الافريكية - ذلك قلد صدر مؤغرا قرار اللبنة المركزيسسة - يان ثلث العواطنين عندنا يعرضون ه

المساواة ومن ضمنها في حقل التمليسيم مثلا ووفقا لاقوال هولاندر نفسه تبدو بشكل اكثر ويجرى مذا التزوير لنرض ايديولوجي معروف البطالة تماما . وفيما عدا ذلك قان وضع المجتمع السوفيتي مستقر بيئما يسير المجتمع الامريكي باتجاء مشؤوم ، وبالرغم من ولاه مولالمسدر للافكار البرجوازية فانه يضطر في نهاية المطاف الى الاعتراف بان هذه الافكار بميدة كل البعد

عن ان تكون مثالية .

نُمو تكاليف الدراسة في معاهد الولايات المتعدة الام يكية (پالدولارات)



قطاع الدولة

ومكذا تجد ان المجموع العام لتلامية المدارس الابتدائية والثائرية لى بلادنا قد بلير ٨٤ مليونا ق عام ١٩٧٥ ، إما أذا أغلانًا بنظ الاعتباد إن التمليم النائري في الاتجاد السرقيتي يشمسسل المدارس المهلية الفتية والمعاهد المتوسطسية المتخصصة عندلذ يكون المجبرع العام للتلامية الذين يتلقون تعليمهم الابتدائي والتعليم النانوني العام قد بلغ اكثر من 14 مليونا ، وهذا الرقم

وقد الزداد عدد غريجي المدارس التانوية الى يد كبير بمد جمل التعليم العالوي في الاتحساد السوفيتي الزاميا ، فقد اكبل ٣ ملايين و٦٤٠ الف تلميذ تعليمهم الثانوي في الاتعاد السرايتي عام ١٩٧٥ ، وهذا يعني اكثر ١٩٧٤ الف تلميذ مما في الولايات المتعدة ، أن المعدل السلوق للبر عدد الغريجين للسنرات ١٩٧٠-١٩٧٠ كد

التمليم العالى كل المعاهد التي يدخلها خريجسو

العالية في الولايات المتعدة اكبر مما في بلدان المنظرمة الاشتراكية وبالدرجة الاولى في الاتعاد السوقيتي ، وأن عدد الطلبة الذين يدرسون في معامد التعليم المالي في الولايات المتحدة فيسي الحقيقة ٨ ملايين و٧٠٠ الف فقط (يدخل ضمنهم الطلبة الذين اكملوا تعليمهم العالى ولا يزالون مستبرين في الدراسة من اجل العصيول على شهادة الماجستير او الدكتوراء) وليس ١١ مليونا و ٣٠٠ الف كما يذكر الكتاب الامريكان . اما عدد لملاب المعاهد العاليسية والمعاهد المتوسطيية المتنصصة في الاتحاد السوفيتي لمام ١٩٧٥ نقد يلنم ٩ ملايين و٤٠٠ الله اى اكثر ٤٠٠٠ الله مماً هو هليه في الولايات المتحدة ، اما بخصوص عدد مؤسسات التعليم فاذا اخذنا بنظر الاعتبار الماهد المترسطة المتخصصية فان الاتحساد السوفيتي يسبق الولايات المتحدة يلارا مسرة حيث أن المعاهد العالية والمعاهد المتوصطــــة

المتحدة في المأم نفسه ٢٠٤٧ معهدا ومذا رفقا لمعطيات الكتاب الامريكان . وكما هو معروف قان الزامية التعليم الثاتوي

والمتوسط المتخصص عندنا و ولتيجة لهذا المنطلق فان التكوين الاجتماعي للمعاهد بالسوفيتية يعكس بالدرجة الرليسيسمة البنية الاجتماعية في بلادنا ، والصورة تغتلف تماما في الولايات المتحدة فلغرض اشناه صيفة دمقراطية عل التعليم العالى تغنيف الاحماليات الرمسية الامريكية عددا كبيرا

من الطلبة الذين ينتمون الى عوائل مبا تسمى (بالطبقة الرسطى) ال عدد الطلبة الذين يتتجون الى عرائل عبالية ، الا انه حتى في هذه العالة يكون عددهم شتيلا فهم بالرقسيم من ذلك لا يشكلون سوى ١٦٪ من مجوع الطلبة العسام اما نسبة الطبقة العاملة بين سكان البالاد القادرين على المبل فهي ٦٥٪ . والى جانب التمييز الاجتماعي السائد في حقل

التعليم في الولايات المتحدة يسود هنالك التمييز المتمري ، فلم تثل الاغلبية الساحلة من الهدود الحسر والزنوج والبورتوريكيين والمكسيكيين اى تحميل علمي كبا أن أمكانيتهم في الحصول " التعليم العال معدرمة تقريبا .

اما في الاتعاد السوليتي قان حميسع التمليم مجانية . كما أن الدرلة تأخذ على عائلها

اعل من مغيله في الولايات المتحدة .

المتخصصة في عام ١٩٧٥ كان عددما في الاتعاد السوفيتي ١٩٥٨ بينما كان عددما في الولايات

المام عندنا قد ثبتت في الدستور الجديد . وال جانب حق جميع المواطنين المعوفيت في التعلم والغيل فان دستورنا يضبن حق اغتيار البهنسة وهذا يعنى تلبية المتطلبات الروحية لجبيسم اعضاء النجتمع وليس متطلبات الاقتصاد والعلم والثقافة فقط عندحل مسائل التعفيم العبسالي

يقرل فلاديمير لومولوسوف رئيس لجنة المنل في الاتحبيباد البيوفيتي نظام متقد

للفسان الاجتماعي . ومدًا النظام تابع للدولة لللحسول على المعاشات التقاعدية والتعويشات لا يترتب على الضغيلة أن يدغموا أيسة المساط ويعمل في أجهزة القسمسان الاجتماعي الكو من

والفساون الاجتماعيسة التابعة لمجلس الواراه

٣٢ الله هنامي .

في الاتعاد السوليتي الان اكثر من ١٦ مليون متلاعد . وليس في البلاد اية فلة من الصعيلة الذين لم يكفل لهم الحق في الرألب التقاعدي بمن

ويتقاهد الرجال هند بلوهيم ٩٠ هاما والغشاء «وللمقارئة تقول إنه في الولايات المتعدد الإمبركية ٥٥ عامسا ، إلا أن السن التقاعدية لد خففين والسريد والبائي الاتجادية وجرائدا ويعفي الهندان الماملين (عمال المناجم والعبدين وغيرهم) وللناس عمد بلوغ والمسية والسبيد من البس ه

ليهم الفلاحون الكولفوزيون .

الضيان الاجتباعي ل الاتحساد السوفيسي

 بِتُقَاعِدُ الرِّجَالُ في السَّتِينِ والنساء في العامسة والعمسين من العمر . ويستطيع ألكثيرون التقاعد قبل ١٠-١٠ سنة من ذلك ظه بأمكان المتقاعدين أن يعملوا ، وعند ذلك يتقاضون راتب العمل والراتب التقاعدي كاملا

المستعلين لي المناطق داب الطروف البناعيسة . كيف يعم تحديد الراقب التقاهدي ؟ أن الرآفي التقامدي لا يقل من وه بالبقة من الراتب الإميل القاسيسية . ويفييك فلاديبيس أومراوسوف : ويزداد متوسيطة باستنزار وزولد الدام أي العلاة الفيسية السابقة (١٩٧١-١٩٧٠) يبتدار الربع ... يمتدار ١٠٠٠ ستوات بالنسبة لعدد من لعاب الراسيالية الاغرى لا يدفع الراتب التعامدي المتعامدين امكاليه البدل إذا شاخرا وازداد غلال السنوات الغيس مفرة الأغيرة فيده

تتحرب الشيرهي السرقيتي والحكرمة السرليتية (بالسماح لتلامية مدارس التعليم العام بالاستفادة من الكتب المدرسية ميانا) "، وما عدا ذلك قان جميع طلبة المعاهد العالية والمعاهد التسمسة البناميضة يتناهبون ملحة دراسية . كما يحق للطلبة الاستنادة من الماحيرات والاقسسسام الدراسية والمكالن العسابية والمكتبسات بدرن

تاتيا**نا غيورغييقا** مرشحة في الفلسفة وباحثة علمية في معهد

عدد طلاب المعاهد العلسا

والمتوسطة الاختصاصية

(بملايين الاشخاص)

عدد خريجي المدارس الثانويـة (بملايين الاشـغاص)

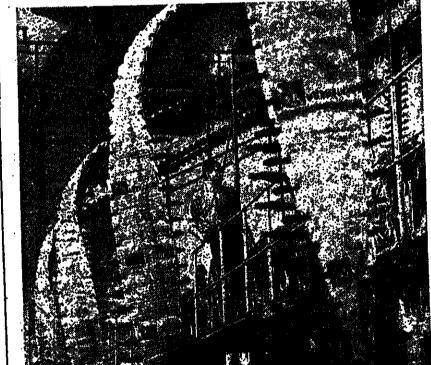
وتقدم التسهيلات الى العمنسال والبوظفين من طلبة الالسام المسائية والدرامسية النيابية لي المعامد العالية والمعاهير المترميطة المتغصصية ومن جبلة هذه التسهيلات الأجازات بدارقة الاجر التي تبنع اثناء لترة تقديم الامتجانات

وغتاماً فوه ان علاكر رقماً اعَن و يدومن في الاتحاد السوفيتي في جميع مراحل واتواع الدراصة جبيع المصرونات المتعللة بالدراسة . وتقيلا عن ٩٠ مليونا و١٠٥ الال مواطن بد أي يمكن اللول

العاملين بين المتناهدين أكفتر من لمالق مراعه ويلد وره مليون السان ۽ ولتقاش الاكثرية الساجلة منهم راتب المسل السرايش للقسان الأجتماعي يدلع التبويشاك الن عالة المرض (الراثب بكامله اذا بلدت مذلا العبية ٨ سلواط وود اللهلسكاع والامانات الدللسال والعلميلاط للامهاب وسري الافازات البالية لدين المديانة ورياض الإطفال وبعيبات الطلالع والانفال مل دين الطاهدي في المن والبولة الله وها ويؤكنه بالاديبيسسر لومولومنوف أن ماعلك البدارجات والتيمياني في تطلع القسيان الإيتماض توزع مع الحد الرفيع المنادي النسرة بالمغنيسان والعيجة للالله التقاهي الايمر داب الدخل الاتل اكفر

-- الياء موسكو ١٩٧٨ ، ١٩٧٨ --

منتصب في احدى قرى جمهورية اوكرانيا مسلة ما تتلقاه جريدة اتعاد النقابات اليومية «ترود» كذكرى لجريدة صغيرة كان يصدرها الانصساد من الرسائل فيبلغ الف رسالة ، وترد في المديد



الالعاد السوفيتي بلاد مترامية الاطراف . ولفرض ايصال الصحف المركزية الى القراء في الوقت المناسب ينظم طبعها في مدن كثيرة بمساعدة فوتوتلفراف والقوالب الام التي ترسل بالطالرة . في الصورة ؛ ورضة مطبعة في كراستويارسك بسيبيريا تطبع المبحل المركزية فيها .

واصبح تليلدا في الاتعاد السوفيتي ان يناتش مواد دمستور الاتحسساد السوفيتي . وادخلست عل صلحات البرالد بحياس كل حدث كبير ني المعامري على الدرام ، وإذا كان الامر قد تغير حياة البلاد السياسية والاجتماعية أو أية مسالة الان لان للصحف دروا كبيرا لى ذلك عل طريق لها احبية دولية ، وقد وصلت الى التؤتسس كل عيرب الانسان بصورة اوتوماتيكية ، الا الها ولاتحاذ النتايات عِفْر جرائد ، ولادارة العساد فعن تعليقسسات التراء من مهندسين معاديين العامس والعشرين للحزب الفيومي وبغالين وديات البيوت . وتوجه الصعافة عام ١٩٧٦ مئات الرسائل والبرقيات وتسسيدم انظار البجتمع لحرجميع مشاريع الاقتصاد الرطني الشغيلة ملاحظاتهم واقتراحاتهم علد مناقشسسة اسس القرائين التي شرعت في السنوات الاغيرة عل الانتقاده . والضالا من ذلك يجب على الدوائر عط ممكة العديد «بامد او مصنم السيارات الضام والتقاعد وما شابه ذلك .

لمي ناييريدلي تشيلني أو العاملين لي مناطسيق النفط في أيومين . والبريدة تندم القديسية بعد منالشته الشعبية العامة ، وقد قال ليوليسة السوليت هو سهولة عرض اواء الشغيلة البسطاء ويعدث أن تتلقى الصحيفة عشرات الاقتراحات مشروع الدستور غرجت كثيرا عن أطار تعليل يعلم بأن راية سيزخذ به . قان كنت ترغب في يقصوص مشكلة كبيرة واحدة ، وعددل تأشيد المه بالذات ، وقد تعولت ال كالم صريسين المقاركة بالماتقات فتلهيل الد اتها مستمسرة الصنعيفة زمام المبادرة لبسلة شعبية هامة ومثال وشعبى عام لملا حول اهم مسائل حياتنا والتي تقريبا في مقتلك قطبايا التقريع والاقتصبيساة ذلك المبادرة من أجل حماية المبيطة مسن تهم الناس السوليت، وتتيجبة الذلك البريت والأدب والذن الله . أذر المسالة السولينة في المديلات على ١١٨ مانة من أصل ١٧٧ مادة من خدمة القسيد .

وفي العام الماشي اقر الدستور البديد للبلاد بريونيك في خطابه حول الدستور : «ان متاقفة في الصحف . ويجد المرة رقبة فن الكتابة لالة

التواتص بصراحة ، وتنص السيادة ٤٩ مسن الدستور السوقيتي البديد على ؛ «تحريم البلاحة جريدة دون أن تنفر لميه الياء أو وسائل بناة حول العمل والزواج والعائلة والوقاية الصحيية الحكومية والمسئولين الاجاية عن وسائل المواطنين وشكاريهم وكذلك الره على مقالات الصحف •

- الياء موسكو ١٨٥، ١٩٧٨ -





يفنيني بريماكول

(بالية المنشور في العدد الماضي) اسرائيل ضد الانظمة العربية التقدمية

اين يغلينى يريساكوف جوهر المسسة الشرق الارسط وكتب يقول أن معاداة أسرائيل الملتية حركة التحرز الوطني العربية والانطبة العربيسة التقدمية التي نشات نتيجة تطور تلك المركية كالت تقترن بسياستها التوسمية ، مسا أحدث نزاها بين دولة اسرائيل والبندان الربية . وبريطانيا من جهة اخرى ، ولى نباية الامسير واضاف الباحث : أن الصهيولية مدود ليركة الاعتداء المسلح عل الجيش الممرى في غيرة في ههاط (فيراير) عام ١٩٥٥ ثم العدران على

لتعرد الوطني العربية نظرا لطابعها الطبائي ، فهي ابديولوجية وسياسة فوميتان متمسبتان للبرجوازية اليهرديسة الكبيرة ، وفي هذا الصند تفسيح بريماكرف مصاولات بعض الباحثين البرجوازيين تصرير الصهيونية وكانها نزمة تومية لامة مظلرمة وكلب يُقُولُ أن القادة ألصها ينسسة لم يعاوضوا الامبريالية ياي هبل سواء في الصرل الاوسط أو في العالم «القالم» كله أو في هيئة الأنم المتعدة يل بالمكس كالوا دائما انفيط قرة تؤيد الارساط الامبريالية في الولايات المتحدة وغيرها من الدرل التفيدما نظرية اسرائيل العسكرية السياسية»

أن موقف النادة الصهاينة من حكومات البلدان الاغرى يمينه في ثباية الامر موثف مذه العكرمات من معطمات اسرائيل التوسميسة ، وقد برمن يريماكول اعتمىسادا على الوقالع على ان مده الامتبارات بالذات قد امتبد مليهسا الزمساء الصدد يتغذ امبية خامنة خطها لاتارة الغلائات الصهايلة اللاء تعديد مولئهم من الامبراطوريسية «المعليسسة» عل استساس التناقضات الترميسة العلمانية ويريطانيا وقرنسا .

وكتب بريماكوف يتول احتذ اواسعد الاربعينات أفدت الحركة الصهيولية تعتبد اعتماد تاما عل الولايات المتعدة الامريكية التي استولت بعد الحرب المالمية الثانية على الزعامة في الماليم الراسمال والزاحت بريطانيا وفراسا الدولتين الاستعماريتين اللديملين اللتين اضعفتهما العرب ، واصبحت الرلايات البتحدة يمد ان عززت مواقمها (النفطية والمسكرية الاصتراتيجيسمة الثوة الامهرياليسة الرئيسية في الشرق الاوسط ايضا ، اما اعتماد ، وكانها ظامرة «معلية» ايضا : هذا من جبة رمن المبهولية على الولايات المتعدة للد على في ثلك جهة اغرى ، في التعافى عن التاثير الرحيسيم الطروف تحالقها مع تلك القرة التي قدت بالذات العدو حرام ٢٠ لعركة التحرو الوطئي العربية .

اظهر يقليني بريماكوف بشبكل مقنع عل معال سياسة أسراليل ليساء معر في عهد الرئيس مباشرة ، كما جاء في الكتاب ، بالسياسسية

السكسك الحديديسة

السكك العديدية السودية ان الغط العديدي بين وقت بعد السكة .

 النشيطة لم تكن ترمى ال مجابهة «النطويق العدال. العربي" بوجه عام بل ال ضرب حركات التعرر الوطنى والانظمة العربية التقدمية قبل كل شيء وحلل الدؤلف وقائسيع هديدة ركتب يقبول ان أسرائيل بدأت تسلك سياسة العداه المحسوم القاسية ازاء اول نظام تقدمي لمي تاريخ البلدان المربية منذ ظهوره للوجود ، ومشى بريماكوف يقول : بعد استقاط الملك فاررق قامت اسرائيل باعمال لاضماف النظام الجديد في مصر والقضاه علية ويمكن ان نذكر قبل كل شي، العمليات التالية : ممارسة الضغط على لندن بكل الوسائل

نصر فی عامی ۱۹۵۱ و ۱۹۹۷ء ،

وَهُو خَطَّ مَعَاداة سُلُورَيا .

ان الكتاب يعتون على تعليل دقيق لكل من

الممليات المذكورة آلفا ، كما يمالج صاحبة شطا

اشر لسياسة اسراليل الهجومية المعادية للعرب

وكتب بريماكوف ان داحدات تغييرات داخلية

في البلدان المربية الملالمة للسياسة الاسراليلية،

قد أصبح مهمة من البيام الدائمة التي تهدف ألى

اشعال نار الفتن

تحاول اصرائيل «ترجيه» تطور نزام الشرق

الاوسط عن طريق احداث تغيرات واخلية

البلدان المربية ولى العلاتات ببنها . ولى مدا

والدينية والسياسية والاقتصادية المؤجودة داغل

واشار بريماكوف الى جوهر هذه القضية فكتب

ياول «أن الدراسات البرجوازية في تضايا الفرق

الاوسط ، تصف النزاع العربي الاسرائيل باله

مثيل لتلك النزامات «المعليسة» وليس عامسالا

مسيطرا يعدد ألى درجة كبيرة أتعاد وهدة تطور

تلك النزامات المحلية . لعل هذا الموقف يُعكس

الرغبة في تصويس المجابهة الغربية الاسرائيلية

لسياسة الاوساط الجاكمة الاسرائيلية وحاتها

في الواقع فان تطور النزاهات «المعليا» مرتبط

اللادتية والقامضل الذي مد بالتعاود مع الاتعاد

الموليتي وبلدان اشتراكيسة اغرى قد دخيا

الذى يقطع البلاد من مغربها الى مشرقها امسيم

خط في شيكسة العطوط الحديدية النقيلة التي

ستقطى الاراهى السورية بعد هدة اعرام ، وسنطس

هذه الشيكة خطوطة حديدية جديدة المد في الوقت

يجرى تعبيرها . ويقوم البقاة السوريون مسم

الغيسسراء السوليك في الوقت العاضر ببد عظ

حديدي بين حيص ودعفيل وعدوا حتى الان ٧٥

كيلومترا مله ، والتهد الاعمال التبهيدية في

موقع الغط الحديدي بين مس وتدمر اللي يزيد

قال عيدالجيار الثدقين المدير العام لمؤسسة طوله عل منتى كيلومتر ، وسييدا البناة في الرب

العاشر ، واجزاء من سبكك العديد اللديمة التي

وحلفائها في وضع القرق الاوسط ككل،

يعشى البلدان العربية ار بينها .

التي كاقت في حوزتها للحيلولة دون تنفيذ القرار بجلاء القاعدة العربية البريطالية عن منطقة قناة السويس ، والاعداد لالعاق شرية «وقائية» بيسر عام ۱۹۵۱ ، وما يسمى بقضية لاقون او قيام هبكة البواسيس الاسراليلية في مصر بعمليسة تغريبية كان مدلها احداث اصطدام بين مكس حدال فبدالناصر من جهسة والولامسات المتحدة

وليما يتعلق باحداث لينان اشار بريماكوني

«أن أمرائيل تسمى الى :

توفير الظروف للمراقبسة الاسراليلية يهذا

 اطالة حالة اللاعرب واللاسلام بغلق وهم لين ملالسم ابدا للتسوية السياسية العامة في

.- تفديد التناقضات بين البلدان العربينية لكن تقل ال حد كبير امكائية نشره وشم كالذي كان عام ١٩٧٣ ، ذلك الوضع الذي السم برحدة عمل البلدان العربية ضد السياسة التوسعيسسة

وهند استعراض اغراض الولايات المتعدة التي مددت موقفها من احداث لبنان ، اشار الباحث ألى الها التانت في يعض المعالات مع دواقم اعمال اسرائيل ، وفرض ذلك عمل الدرلتين السياس قي لينان في اتجاء واحد الى حدما . فير ان سياستى البلدين لاتتفقان ولايمكن ان تتفقا كلية ويمسود ذلك ال مصالح الولايات المتحدة عا الصعيد الدول وفي اطار العالسيم العربي كلاً فيمكن أن يؤثر في مواقف الولايات المتبعدة الى حد كبير دمالها عل شش العالم العربي وتقوية المناصر البوالية للولايات المتحدة ليه .

(البقية في العدد القادم)

الدول الغربية الاخرى التي تستغدم كل الوسائل «لتوجيه» تطور الاحداث لصالحها في «الاتجــاه الاسرائيل . وعلى سبيل المثال حلل بريماكوني طبيعة احداث لبنان وقال انه لايمكن فهمها بشكل صالب بدون اخسية «العامل الللسطيني» فسي رعالم المؤلف مجموعة النناقضات الاجتماعيك والدينية في لبنان في السبعينات ، وتوه بان ماساة لبنان مرتبطة ارتباطا وثيقسا بالسياسة الاستلزازية الاسرائيليسة وتأثير الارسساط

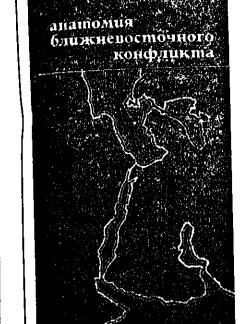
الامبريالية التي لم تعاول استغلال الغلاقات بين الدول العربية لصالحها فحسب ، بل كانت تعمل بصورة فقلنية لاحداث هذه التزاهات . ومن وجهة . النظر العامة ترتبط ماساة لبنان بمدم تسويسة التزاع الرئيس في الشرق الاوسط ، وهو النزاع

الى سياسة اسرائيل وسياسة الولايات المتحسدة كماملين خارجيين الراغي الاحداث ، واستعرض في هذا الصدد افراض هاتين الدولتين .

→ القضاء على القوات المسلحة لحركة المقارمة

 الحيارلة درن التصار الترى الوطنية التومية في لبنان وزيادة دورما في القيادة السياسيسية

الشكل او ذلك من جنوب لينان حتى لهر الليطائي وابعاد الفلسطينيين من هذه البنطقة . - اضماف سوريا التي دخلت يقراتهـا في لبنان ، مسکریا .



ونظرا لذلك لا تعاول الظهمسور يعظهر عداء البلدان الدربية لعدم زعزعسة مراقع واللربيء

المليق امدافها التالية في لبنان ا - اضعاف حركة البقاومة الفلسطيلية الزالة عالق مام في طريق تسوية ازمة الفرق الارسط

- اخماد نشاط الحركة الفلسطينية أسراليل ، الامر الذي كان يهم الادارة الامريكية برجه خاص عام ١٩٧٦ اثناء الحملة الانتخابية لرقاسة البلاد حيتما كان خط الولايات المتعدة المام يهدف ال «تجميد» الارضاع القابلة للتعول

ال ازمات درلية ، تجميدا مؤلتا . - بث التفرقة بين الدول العربيسة بتثليل

لقد عالج الباحث تطرر احداث لبنان بشكل

وقال بريماكوف ان احداث لبنان المفيعة كانت تيجة لنشاط الامبريالية والرجعية الهدام في هذا البلد ، رعدم تسرية نزاع الفرق الارسط الذي سبب العدوان الاسرائيلي على البلدان العربيسة وباثارة هذء الازمة وتسيتها تعاول الارسساط الامهريالية والرجمية تحويل الشعوب العربية من النضال في سبيل تعرير الاراهي العربية المحتلة وضمان حترى الفلسطينيين العادلة وتفرقة قرى العرية والتقدم في العالم العربي وغرب مركسة

الشركتين حق القيام بالتحليقات بين الاتحساد

الامريكي لمي العالم المربي ." لم کتب بریماکوئی یتول : أن الولايات المتحدة حاولت ، كمسا يظهر

على العاريقة الامريكية .

امكالية تكرار احداث عام ١٩٧٢ التي السبت بوحدة عمل العرب لاسيما في السياسة التلطية التي هي من أكثر المسائل حساسة بالنسيسة للولايات المتعدد .

 جر سوریا ال احداث لینان لاضعیسال قدرتها كدولة تعايه اسرائيل من جهسة ، ومد «الجسور» والنامة «الصالات عملية» مع دملت من

مفصل من وجهة نظر سياسة اسرائيل والولايات المتحدة ، ويتبين من مدا التعليل ان احداث لبنان ككل كانت نتيجة لتدخل اسرائيل السالر في شعون عذا البلد .

المتارنة الفلسطينية .

«ايروفلوت» ، اكبر, شركة طيوان (العالم ، لاجراً، لعليقات دودية على الغط الدول العديد بين موسكو والكويت ، وذلك طبالسسا للانفاقية المعتودة بين وزارة الطيران المدنى في الالحاد السوفيتي ومديرية الطيران المدلي فسي

المدنى في الاتعاد السوفيي : ستحلق عل الغط ايرويس كر اوريشين، وقد منعت طائرات ماتين العاصمتين لنقل الركاب والصحات،

الجديد للتحليقات إلى البلدان الاغرى . وتنص الاتفاقية على ال تقوم كلتا العركتين بتحليفين كل اسبوع ، وقال سيرهى بافلوف اللا لريد أن لبدأ التحليقات على مذا الغط في الرب وقت فقد اكتسبت طائرات دايروفلوت خبرة فسي التعليق عبر الكويت . صعيع الو الطالسرات السوفيتية كانت تبيط في مطار الكويت للافراض التكثيكية نقط اى لترويدها بالوتود وتلابه-الغدمات الاحرى لها . أما الآن لتتغذ التعليقات بين مرممكو والكريت يتقبل الانفاقية المذكورة الجديد طالرات وايروفلون وعزاكة مكسنويت طايعا تجازيا وسوف تبيط الطالرات لن عاليان

واكب سنوياً ، تقوم بتعليقات دووية ال ٨١ فاصلة بنا في ذلك إلى عواصم كثير من البلدان في ذلك البزائرية والسورية والمراقية . وقال سيرض بالخلوف في الفتام ال العوض النفليات الدولية الجوية يعتبر في الاتعاد السوفيتي سهيلا من سيل التاريب بين الشعوب وتعريسين

الربية . ولبل ٢٠ عاما افتتم اول غط موقيتي فربى اين موسكو والقامرة . ومنذ ذلك الوقت تعلق طائرات هايروفلوسة بين الاتعاد السوفيش والعراق وموويا والبغرب والبزائر والسسودان وغيرها من بلدان الشرق العربي . وتقسمول بالمناسيسة أن كثيرا من تلك الفارط العلق مليها كذلك طالرات مركات الطيران العربية بينا

«لا» لزيادة الاسلحة

يتن الاتعاد السوقيتي الكثر يسياسته الخارجية

السلمية اللينينيسة التي تزيدمسا كل الاسرة

الاستراكية والقوى التقدمية في البلدان الراسمالية

بشار تغفيف التوتر الدولى ، فاصبح خطر الحرب

أيوية يتاثير مسياسة الانفراج اقل مما كان في

سباق التسلح في ايامنا هذه تطاقا عالميا حقا

المرا علما الاسابق له في تاريخ البشريسسة

لذلك اعارت اللجئة المركزية للحزب الشيوعسي

الموليتي في تداءاتها لمناسبة عيد اول ايار

(مايو) اعتماما كبيرا بالمسائل المتعلقة بطرورة

تكيل الانتراج السياسي بالانقراج العسكري الى

والى مسائل تعزيز التضامن الدول في النضال من

ابل السلام والاستقلال والعرية والتقدم الاجتماعي

وقال . ليوليد بريجنيف في خطابه في المؤتمر

النامن عشر للكمسول ان «التوصيل الى تخليف

غيل العرب وايتاف ازدياد الاستلحة الماخو المهمة

الاكثر جوهرية والعاحا في ايامنا هذه» . وكان من

الطبيعي ان يضم قالد العزب الغبيرهي السوقيتي

والدرلة السرفيتية مغل هذه المهمة امام ينساة

الفيرمية الشباب . فللجيل الفتى مستقبل البلاد

والعالد كله . ولذلك لهو يهتم اعتماما خاصيا

وللقلق الآن مسيان ، ليدلا من التفكير

قليل النفقات الحربية التي تبلسمة مليارات

الدرلارات طرحت الرلايات المتحدة مسألة التاب

سلام فتأله جديد هو القنبلة النيوترونية . ومهما

كانت الجهرد التي تبذلها الارساط العاكسية

الابريكية لتصويس هسساء السلام يانه سلام

«نظيف» وحتى «السائي» لايمكسين الكسسار ان

السلاح النيزتروني اخطر توغ من السلاح النووي

وهو يمحو الغارق بين الاسلحة التووية والمادية

ه يمكن ان يسهل استخدامه نصوب حرب لوزية

أمة ، في أن حسابات الأوساط الحاكمسية

لأمريكية فد نفسلت فأجتاحت العالم كله خملسة

ر اعتبادیة من حیث سعتها ونطاقها احتجاجاً غَل

انتاج السلاح الثيوتروني . وتراس تلك الخملة

الالعاد السرطيتي الذي اقترح على الحكومسسة

الامريكية التغل بالتبادل عن التاج القنها.....ة

الثيوترونية ، وأضطر رئيس الولايات المتحسدة

جيس كارثر كما مو معروف الى ان يعلن تحت

طملط الرأى العام العالمي تاجيل انتاج هيسلاا

السلاح ، وهذا أجراه تصنى طيما ، يدل على أن

الولايات المتحدة تنوى استغلال مسائسة التاج

السلاح النيوتروني لممارسة الطبيط عل الاتعاد

السوليتي ، ويحول الرئيس الامريكي مسالسة

التاع مذا السلام الى سيك يسلط على البشرية

المعبة للسلام . ونظرا لذلك يجب زيادة اليقظة

ومواصلة نضال القوى التقدمية في العالم في

سبيل ايقاف سباق التسلع . أن أعداء السلام

ا يلقوا السلاح بعد ، ولئن قرابعوا فسي

مض التطاعات من النضال في سييل السلام

ذلك لا يمكن اعتباره ضمانا للسلام الوطيد .

يجب التقدم في مجال نزع السلاح

تدل المباحثات حول عقد اتفاقية جديدة بشان

لم قال سيرغى باللوف ان طائرات هايروفلون» التعاون بين الدول . والنا ثمتن بان الطياريسسين

الكارات .

قليد الاسلعة الاستراثيجية والتي تدور هسمدة

بدره مرب تورية الطيعة .

الماض . وبالرقم من ان تضية اعداد الاتفائية الغاصة بتقييد الاسلحة الاستراتيجية قد تقدمت لليلا ينبغى تحقيق الكثير لى هذا المجال . ولا

الامبريالية لتقليل الاسلحة ، وتشهد على ذليك

أيضا نتالج زيارة سايروس فانس وزير الغارجية

الامريكي للاتحاد السوفيتي في اواغر الفيهـــر

يختلف الوضع في المباحثات حول تقليل القرات المسلحة والأسلحة في وسط اوروبـــا ، فان شركاءنا الغربيين يسمسسون الى النصول على امتيازات لقواتهم المسلحة فن مجرى المباحثات وهم في الواقع يزيدون عدد قواتهم في وسط اوروبا واسلحتها بالتدريج . بينما لايزيد الاتعاد السوفيتي الذي يتهمونه بتكرين غطر مزعوم في أوروبا الغربية ، قواته البسلحة في هذه المنطقة ولايترى زيادتها بجندى راحد ولا دبابة واحدة كيا اعلن ذلك ليوليد بريجنيف في مؤتمر الكسمول والاتحاد السوقيتي لاتفتلف اقباله عن اقوالبنسة ولكنا الاستطيم أن تقول ذلك يا للامناب عين

الادارة الامريكية . وتنسجم هع سياسة الاثعاد السرفيتن فنسن مجال لرع السلاخ وايقاف سياق التسلح زيارة من مده الإجراءات ليرئيد بريجنيف المقبلة لجمهورية الماثيا الاتعادية

التي تهدف طبعا الي مواصلة تطزير العلاقات بين الاتعاد السوليتي والمانيا الفربية ل المجال المسيامي والاقتصادي والثقافي والعلمي والتكنيكي . ولقد اكدت أحداث الاعرام الاغيرة جدوى مدء الملاتات للجالبين والدنيا لاستقرار الوضع في ازرويسا مهد للعدران الاسرائيل الجديد عل جنوب لبنان جنوب الغارة الالرينية تزيدان وتسعران يؤرة ويجب أن تخدم مد، الزيارة كذلك تضية تعزيز والان يعرقل المتدون الاسراليليون تنفيذ قرار الغطر المسكري ، وما المسيحات عن «الخطسيسير الانفراج والسلام العالمي وتفيقي الاشارة الى مجلس الامن وقم ٤٢٥ حول المسعاب القسوات السوليتي» ويفاصة في الحريقيا الجنوبية و سوى ا ان الالفراج السيامي لايمكن ان ينستمر السسي الاعرام القادمة الا اذا تستى تكميله بالالفراج في وبدل صحب التوات ، تحمل اسرائيل مواقعها حقة الواقع الذي لإيماري و المجال العسكرى .

> ان موقف الراي العام العالمي من مسائل لزع السلاح وايتاف سباق التسلم يزداد نشاطي والدفاها ، ومن الادلة على ذلك مؤتمر الانتر العمنال الاشتراكي لنزع السلاح لي ملسنكي ، السلى حضره وقد العزب الشيوعي السوفيتي يرتامسة يوريس براوماريوف المرشح لعضوية المكتسب السياس سكرتير اللجلسنة المركزية لعزبنسا وتؤكد ذلك ليفسا الاجتماعسات والندوات والمؤتمرات المديدة إلتى تعقد احتجاجا على التاج التنبئة النيوترونية .

وتجرى الاستعدادات لعقد الدورة الغامسية للجمعية المامة لهيئة الامز المتحدة لمناقفيسة مسائل لزع السلاح ، وهذه الدورة اول دورة طويلة جدا يدنب الولايات المتحدة ، على مسدى من هذا النوع في تاديخ هذه الدنظية الدوليسة

السوفيتية

عادت الى سورية والعراق والجزائر معمومة من

الالتمناسيين اللنبساب العالزين عل فنهسادات

الديلوم السوفيتية ، وسوف يعملون في بلدائم

في المضالع ومصارح الولياء الكهرياء وحاولا الللها

ولد أملك وزارة السليم المال في موموع ال

الاغتماسيين الإبالي ويلسام للطلاب البلسخ

التراسية من يرير النا

والعمهيرنية في اقامة سيطرتهمسسا في الشرق معارضيسية الاوساط المدواليسسة في البلدان ويمكس ذلك بلا شك مزاج ومطالب ملاييسين

فلاديمير كودريافتسيف

اله في شحب

المناضلين من اجل السلام والامن ، يبادر الى تقديم اقتراحات ملموسة يمكن ان تدلم قضية لزع السلام ال الامام . وتقدم بمثل هذه المبادرة ليوليد بريجئيف في مؤكس الكسسول الم اعلن ليوليد بريجنيف القيام في فترة ممينة من الزمن بالاجراءات النالية :

- ايقاف انتاج السلاح النووى بكل الواعه . -- ايقاف ائتاج كل الأثواع الاقرى من سلاح الابادة الشاملة وتعريمها .

- ايقاف اعداد الواع جديدة من الاسليفسة العادية ذات اللوة التعميرية الكبيرة . - التغل عن توسيع الجيؤش وزيادة الاسلعة العادية للدول الاعضاء الدالمين في مجلس الامن وكذلك لدى البلدان المرتبطة معهسها بالقاليات

وقال بريجنيك أن الاتفاق عن هيساده الابور قضية ليست سهلة ولكن يجب اليده باي واحد

المعتدون وحماتهم

وأسها . مع تامين جميع الامتيازات السياسيية يرنامها يتيح ايتاف سباق التسلع . فالتسرح والالتصادية للاقلية البينساء اى ان الولايات المتعدة وبريطانيا قد ساعدتا على تتهيت النظام المنصري بتبريهه تحت قناع الربئي كالآب . الا ان الامبرياليين وحلقاهم العنصريين جبيعــــــا يشمرون يأن هذء المنامرة مكتوب لها النشيل الا تمارضها الجبهة الرطنية في زيمهابري وهي المنظمة الوحيدة التي تعبر عن المصالح العقيقية لقسب مذا البند رعن طبرساته . ولذا توجه لندن

في المناطق المحتلبة ، مناهيسية للحصول على

تأبيد الولايات المتحدة لددنها ومر النضاء عر

حركة المقاومة الفلسطيلية ، وقد شجع المعتدين

الأسراليليين امتناع الولايسات المتعدة لسيسي

مجلس الامن عن ادانة المدران الاسرائيل البديد

وتأييد الرواية الاسرائيلية التي تدعى ال معامة

لبنان كانت نتيجة هجرم اللداليين الللسطيلييين

بالترب من تل أبيب في ١١ آذار (مارس) ، فير

أنه من الواضح أن الهجوم على لبنان قد خططته

أمراليل منذ فترة طويلة وايدته الولايات المتعدة

ومو ينسجم مع الاستراتيجية العامة للامير بالية

لجم نظام سديت المنصرى ، بتشجيع من الولايات

السنحدة وبريطانيا في الاثناق مع ثلاثة الريقيين

لبلرا التمارن مع المدر ، على تشكيل احكومسة

ووأشنطن جميع جهودهما لارغام زهياه الجبهسة الرطنية على الانفسام الى الانفاق الغياني السلى عالد في متولسيري حول بالتسوية الداغليسيسات البزعرمة ، وبالتال ايقال الكفاح المسلم الماي والرطنيون خدد النظام المتصرى و إي الستخدم جميع الوسيائل للزع سلاح مركة ألتحرو الوطئى لقنص زيميايوي عمليا أن التظام العصري في ووديسيا هو مصدو

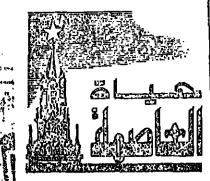
والم للتهديد المسكرى سراه بالنسية لبيراته ان تراجع الولايات المتحدة عن البيان السوليتي أم بالنسبة لافريقيا كلها ، وهذا ما الهتنه لمي الامريكي البشترك حول الفرق الاوسط واللق حينه احداث اللولا ، وهكذا قان الدوائر الماكية حدد طرق تسوية النزاع في هذه المنطلة ، قد في الولايات المتعدة وبريطانيا ، يسياستهما في الاسرائلية من الاراض المعتلة في جنوب لينان مدعاة لتحريل التهاء الراي المام العالمي عسسن

(من المسطة)

W.

وتخطف الولايات المتحدة لالشاء تواعد عسكرية جوية اميركية في سيناء في مكان القواعد الإسراكيلية التي الششت هناله .

«مالك» مضيال ا



للمؤتس التامن عشر للكمسومول وللذكري السنين لتأسيسه وتتحدث الوتائق والصور ولوحات الفنون الجميلسية عن تاريسيخ الكمسومول ، وعن القضايا الراعنة للسبيبة

المدر رئيس جمهوريسة فيتنسام الاشتراكية مرسوما يمنح ممهد الطاقة في موسكو وسام الصداقة لقاء خدماتسه في مساعدة حكومة فيتنام على اعداد الكوادر العلمية والتكثيكية وقد قام نغين فيسب كالحييو سفير جمهورية فيتنام الاشتراكية في الاتعاد السوفيتي بتسليم الوسام في * سيلام في هذا المسام في معرض

منجزات الاقتصاد الوطئى ، وهو المعرش. الرئيس في البلاد ، ما يقارب ٣٠٠ معرض وسينظم حوالي ٥٠٠٠ مؤتمر علمي-تكثيكي ولدرة ومدرسة الغبرة الطليمية . وتـــد اررد مدء الارتام مدير المعرض ميغايلون ومن التعارض معرض ايداع التسييسسية التكنيكي افتتع منذ إيام . وكذلك ممارض «بوليميرات-٩٧٨» و«تولير المعدن في البناء» و-حياية العمل-٧٨، التي سناتم قريبا ..

. * تجرى إعادة بنا، واحد من اقسدم مستشافيات المدينة ، وهو مستشافيييي بوتكين الذي بئي قبل ٧٠ عاما ، والذي يضم ٣٠ مبئى وسيجدد عشرة منها وستبنى سنة من جديد ، ومن المقرر ان تتمسل جميع مرافق المستشقى بيعضها بمهزات تعت الارش ، وفي المستقبل ستكسيون غرف المرشى پسرير او سريرين . وسوف يجهز المستشنلي باحاث الاجهزة الطبيسة وبالآلات العاسبة .

🌴 اسقى زماء ٢٠ الف شخص الاول من ايار في رحلات ممتمة نظميها مكتب السياحة في المدينة ، وتشمل هـده



جرت في موسكو مراسيم ازاحة المبتأ هن المسال ميعاليل كالينين دجل العوب والدولة البارد والذي كالله من وملاء كيلين

والمهندس المعماري كوليريول .





* حسب المخطط العام لتطوير موسكو ستنسم المدينة ال لمالي مناطق سيقطن كلا منها بين ٦٠٠ الك واكثر من المليون لسمة ، ومستكون الطرق الرئيسية للسيارات وخطوط السكة العديديسية والغابسات المناطق ، ومن المقرد مئها مراكز ادارية اجتماعية للمد له عمل المهندمين المعماريين وشطيكة مفاهد البحث العلمي ومكالسيب التصاميم والذي استمر سئين عديدة .







مواكب المعتقلين بعيد اول أياد في الساحة الحمران







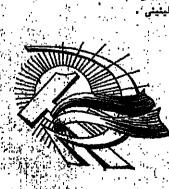


ان الاشتراكية والسلام لا ينفصهان

(بالية المنشور على ص ٣)

لقد استنكر الشعب السوقيتي في يوم تضاميين الكادمين الدرق دسالس توى المدران والانتقام والرجعية ودعا لمواصلة تخفيف لحدة التوتر ا

وقد معمل المتطاعرون لالتأت وشنعارات ثمير عن التضافن مع تضال القيموب في سبيل السلم والديمة اطيمة والتقدم الاجتماعي ، ونقل عمال موسكسو تحية اغوية لقسوب ويمبابرى وللميبيا والريقيا الجنربية وتمنوا لها لجاحات جديدة في أنسالها من أجل تصفية النظامين المنصريين. للد كانت مظامرة فيد أول إيار أ-ى موسكو وغيرها من المدن والقرى السوقيتية أ تعبيرا ساطعا عن الروح الوطنية للشعب



الهجبي الى موسكسو سعيادة

توطيد السلام بين الشعوب والمنسسو السائف الاسلاد مي أحديه والي بالم العقري في الاديمية العنور الانصيب بالدار فيها الانسان في هيدند الطروف واراثاً السوقيتي هواقي موسائر من مديد و أأواذان أنسب النباهي كرسام أأ وبالعصار وداو يبتنا العديث مياشرة بعد الادام معرض لوحانه الذي الهيسيدم في منحلً يوشكين للعنون الجبيلة وكانب الكلمات الاول التي اجاب بها على سيسوال عن انطباعاته بعد افنتاح المعرض هي كلمات هن سعادة اللقاء مجددا مع الموسكوفيين ومع الزمان السوقيت اولتك القين تجمعه يهم وحدة الدكران

> أن أبداع المنان الايطال معروف جيدا في الاتحاد السوفيتي وقد عرضت اعدائه مرارا في المعارش الدختلفسية والدري ريئاتو غوتوزو خمسا من لوحاتـــه الى متحف الفنون الجميلة عرضت في معرضه أيضا و ويقدم المعرض في حدّه المرة ٥٨ رسما من رسوم رينانو غرتوزو الني انجزها خلال فنرة تنجاوز المشرين هاما الاخبرة من ابداعه . وقد تم اعامة مذا المعرض في لينينفسسراد واردوسسا وارغانجيلسك واختسسار له الرسسسام

ما هو المبدأ الذي ثم عل اساسي الختياد لوحات المعرفي ، وما هو الهدف الذي المدالة عند ذلك و اجاب الرسام قائلا :

- اردت عكس اهم البوشيرعات التي يتناولها فنن ، ومنها موضوعات سياسية ومرشوعات تدور حول حياة المميسال الايطاليين ، كما اردت ان يوى زائرو

السوقيتي-البرتغال» ، ومدير مكتبة ليثين

بين درلتينا تتطرر بنجساح على اساس

🎏 بمناسبة الذكري العامسة والثلاثين

لاقامة العلاقات الدبلوماسية بين الاتعاد

السوفيتي واليوبيا ، جرى لقا. بين تشطاء

الرابطة السوفيتية للصدالة مع شعب

افريانيا وبين موظفى سفارة أثيوبيسا

الاشتراكية في الاتعاد السوفيتي وعرض

قيلم «اليوبيا» : «قرون واعوام» وقد حضر

اللقاء ميشيشا سفير اليوبيا في الاتعاد

السوفيتي . * عقدت الإرساط الاجتاعية السرفيتية

احتماعا مكرمنا للعيد الوطنسسي للشعب

ألبركفسيال الذكرى الرابعة للتسيورة

وقسسد قال البروقسور ليكسسولاي

وعند افتتاح المعرض حيت ايريشها الطولوقا مديرة متحف الفتون الجميلسية وفلاديمير بوبوف نانب رزير النقافة في الاتعاد السوليتي الننان الايطال . كما التى السيد والتر عاكوتا سنبر الجنهورية الايطالية في الانحاد السنوفيتي خطايا يوم افتتاح المعرض .

حاولت أن المناو الأمعرض ما يدمز عملي

الغتنج التعرض بالرسينوم التعبيذه

بالالوان الماتية «الى ليتين» و«القدائيــة

البوغوسلافية، والجندي المتركي في فبتنام!

والأقل وارشوا واجتسدي الباني فسنى

الركرائياء وهي تشاكل مجمرعة منكاهلسية

ويجامها كرء الرسام للحرب وللمنشبة

واحتجاجه الفاضب ضاد النمسف والاضطهاد

ومرضوع المداء للعاشبية يدغل عشويا لي

الذي اشترك بنشاط في حركة المتاومة

وبانتصار استنها الخيرة والسليمة ، على

الارجع كان هذا عو السبب في أن ترحات

الرمام شاعرية لهذا العداء ورسوميت

المكرسة للاطعال مؤثرة .

في مستوات العرب العالمية الثانية .

الأيداعي اكتر من قبره .

تامارا يقبتوفا

قى الشؤون الداخلية ، رمى تعمل النائدة للبلدين . رقد تحدث في الاجتماع كذلك داكوشتا غرميش عفسو هيئة ولاسة مجلس السلم العالى ودى البركركة وليس وقد جمعية «البرتغال-الاتحاد السوقيتي» ردي ماغاليش كروش سفير جمهورية البرتغال في الاتعاد السوفيتي .

🌞 آقیمت امسیة ادبیسیة عل شرف الشاعبس المعروف والمؤلف والمعسرج المسرحيسي والموسيقان والشخصيسية الاجتماعية البارزة عبد الرحمسن الدميسي وقد لعدث في الامسية لشطاء جمعيسية الصداقة «الاتحاد السوفيتي-جمهورية مصر



كم في دار البطرافة بيونكو يوم فلا للنباذ الله المفيار ادارة بيمية «الاتعاد السوليدي—اولس» مع الكاتبين التولسيين المعروفين مبدال بن شالع ومطلق مقتله بن ورضية ورحب بالفيفين التولسيين فيورغي فوليا قالها رئيس ادارة جمعية الصدافة السوفيتية منع البلدان العربية ، عضوا هيئة الله المريز حريدة مليعير الزيرلايا غلايتاه و : :

وحالاناجينوعم النواك

عليئسا انذاك ان ليتي العدن يسرعة وتعمسى

الدرسسات المناعيبة والزراعية ونهد الاسلال

الكهربائية ال القرى النائيسة ولننتج المدارس

ودياش الاطفال التي كان المواطنون لمي حاجة ماسية

الاشتراكسي المتقدم وتحسنت ظررف العيساة

واصبح اقتصادنا جبارا ومتقدسا . وارتفسم

مسترى معيشة الشعب الى حد كبير ، وارتقي

النظام الديمقراطي في المجتمع في الاونة الاخيرة

فاتسعت حقوق لواب السوفيتات على كل الدرجات

وتغير النظام الانتخابي ، فانخلطت مثلا سن

السلطة بمزيد من الامتيام .



ايفان يولاكوف

دار بين مراسل صحيلتنا وبين ايقان بولالوق . كيس هيئة رئاسة السوفيت الاعل في جمهورية بيلوروسيا السوليتية العديث التال حول تنليد

س ا أن الناخيين السوفيت يتقدمون يوصايا لثواب مجالس السوفيت الثاء الالتغابات . وقد سجل حق تقديم على هذه الوصايسا في دستور بلادنا لاول مرة ، فمنسا هو سبب الاهتمىسام بوصايا النافيين الى هذه الدرحة ؟

الناغبين اكثر من غيرها ؟ ع ا صحيح أن تعليق مصالم الناخيين كان عل الدوام هدنا ليجالس السونيت . وان وصايسا الناغبين هي وسيلة من وسائل كاليرمسم على متعليهم وتنبيه هيئات السلطة الى القنبانا الملطة الماجلة والاسراع لمن حلها ، وهذه سمة والهة النقاط الأملة وحماية الطبيمة . من سمات معلمة الشعب في بلادنا .

لنتتبع تلير الوصايا من الشوء السوليتات ال ايامنا عدم ، حينها لم تكن مجالس السوليت في المعيشة في البلاد من جهة اخرى . ورسيا بلشليسة كان المبال والفلاحون يطالبون تراييم بأن يدافعوا من القط التورى ويكودوا من مصالحهم الطبئية ، وبعد التصار الترزة الاشتراكية اللير مطسون مطالب الناغبين طبعها . نانمكست قيها مصالح الكادحين الاجتماعية والالتصاديسية بياوروسيا عام ١٩٧٠ عل تتليد ١٣٧ رسية من

وسائل التاخبين وعرائضهم المرسلة الى هيئات ويرمى أدغال مادة تغص وصايا الناغبين الى شاسمة في مقاطعها غرودتو ، وازدادت سرعة القانون الاساسي (الدستور) الى الهدق تفسيه ومر زيادة أمسة مذه الرسيلة الديمتراطيسة

وتغبيت حق المواطنين مذا قانونيسا ، ونقول بالبناسية ان البادة ١٠٢ ملد قد ادخلت على مشروع الدستور باقتراح المواطنين اننسهم الناء بنى الان السنشلي والسبتوصف . من ا عا هي المطالب التي لتردد في ومبايا

وتلبية لطلب الناخبين بني مسكن لعمال احد ع ا تطرح في وصاياهـــم الان قبل كل عيره وكثير من البشاريع الاخرى الكبيرة . مسأتل ذات امميا عامة معل تنظيم الانتباع

وتحل السوليتات المحليسة المسائل الهامسة ولحسين عمل المرمسات المناعية والكولغرزات والعامة بتنفيذ وصايا الناعبين . فتلبية لمطالب والسوقطوزات وهيئات المنحة والثقافة ، وتجميل الناخبين بنيت في الجمهورية خلال الاعوام ١٩٧٥-۱۹۷۷ ۲۸۱ مدرسة و۲۵۷ روضة للاطفال وهدي ويركيط ذلك بارتفسساع الرعي الاجتماعيس مؤسسة طبية ومنات الالديسة والمكتبات ودوو والمستوى التقانى العام من جهة ويتحسين ظرول السيئمسا و٦٣٦ معلا تجاريبا و ١١٨ مؤسيمة للخدمات العامة . كميا تحققت أحدادات كثيرة الأكر عل سبيل البغال للماطات السوليت الاعل لتجميل البدن واللرى وبنسساه البساكن والطاق والجسور وتحسين عمل وسائسل النقل وتزويد للد واللت هيئية ولاسلة السوليت الاعل في

من : هل يعنى ذلك أن كل التراح يتقدم

وصايسا الناخبين ، وننا حتى الان ٢٢٢ رصية منها . ويجرى تتليد الوسايا البالية ، وقعلسا اللبية لطلب الناخبين ء يتجويد اراطي منطلسة

دار سيلها فلية وسبيع يمصلع التراكورات ميليان لنليدا لوسايا اللاكبيل

المواطنين الذين يتمتعون بعق الاشتسراك في الانتخابات ، واتخذت قرارات لطبيان معالجية

مستشائى الاطفال المبلى

تنفيذا لوصايا الناغبين

للد طلب الناخبون في مدينة مينسك بئياء مستشفى للاطفال ومستوصف في احد الإحياء وقد

لى الاجتماع ، أن مجرد المناقشة الشمبية حول

القطبأيا التي تغصهسا الرمبية ناقعة اذ يتنود

المراطلون عل سالجة المسائل من وجهسة نظر

وبعد ذلك تنظر في مذا الاقترام اللجئية

التنفيذية لمجلس السوفيت وتبحث طرق ووسائل

لتحليقسه وتعين المستولين عن تنتيده وهسالا

يمبرون بدورهم من ارائهم في كيليسسة تلفيذ

الالتراح بصورة انطبل واسرع . ويعد ذلك فقط

ان مادا النظام كسسا ترون ديمقراطي وعيل

فالالترامات التي تبدر غير والمية الان لسبب

س : الا لبس هذه العملية حق المواطن في

ح ا يستطيع كل مواطن سوليتي كما هـــر

معروف أن يقدم التراحا الى أية هيفة من هيئات

السلطة از ال النائب الذي التغيه . ولا يد من

أن يمالج كل التراح ويتغذ لمي صدوء ما يلزم

من الاجراءات ، هذا قانون لممل مجالس السوفيت

لتنفيذ الوصايا المتعلقة بالمشاريع ذات التكاليف

ج ، يجب القول ان الوصايا لا تتناقص مع

الغطُّهُ بِلِ تَكْمِلُهَا ، وَمَنْ دَلِيلٌ عَلَى حَاجَاتُ السَكَانُ

وحين يتطلب تنفيذ التوسية استفسارات كبيرة

ومرارد يدرجهما السوليت في خطة التلمية

الاقتصادية والاجتماعية مباشرة . وقد تحقق بهذه

الطريقة خلال الاعرام ١٩٧٥-١٩٧٧ اكثر من ١٨٪

ولكن تمسية طرق اغرى لايجاد الاموال لهذا

الغرض ، فينفذ كثير من الوصايسة على حساب

أبوال بعض البصائم والبؤسيمات وتقصص بجالس

السوليت اموالا لتنفيذ وصايا الناخيين عل حساب

باب الواردات من مبزانيتها . ويمكن تنفيذ كلير

س 1 من هو المسئول عن لثليد الوصايا ا

ج ١ النالب قبل كل شيء صحيح اله لا يستطيع

ان يبتى مدرسة يتفسه غير اله في وسبعه اذ

يطلب تقريرا عن مبرى العمل من كل مؤسسة

وكل رئيس ولر كان وزيرا . واذا اهمل النائب

تعهداته يستطيع الناخيرن استدعاءه من المجلس

وتراقب تنتيذ الوصايا كذلك اللجان الدالسسأ

البشكلة لدى جبيع البجالس رعى متخصضة لي

سؤال : لنعد الى بداية حوارنا ، كيف سيجرى

لتنفيذ هذه البادة سيوضع ثانون يعين نظام

لتليذ العادة الدستورية الكاصة بالوصايا 1

سالية الرسايا وتحقيقها ويبرى اعداد مذا

المشروع لي بياوروسيا اجلال ، وستعلى هذه

الرابلة مجالس السرليت امكاليات جديدة لمالبة

الوصايا وتعليلها بصورة منطبة اكتر واستلسا

اشتراك كل المؤسسات الاجتباعية والعكومية لمن

من الوصايا بمساعدة الاوساط الاجتماعية -

س : من اين تاخذ مجالس السوليت الأبوال

لقديم أية التراحات ال مبتل السلطة 1

يوافل جميع النواب على الالتراح الذي يكتسب

مصالح الدولة كلها .

ترة النائرن .

عهما كان مستواها .

من وصايا الناخبين .

كل قروع الاقتصاد .

المصالع في يرانوفيتش وسيفتتع قريبا تصر التقافسة لمجمع الاطارات في مدينة بوبرويسك

المواطن النساء العملة الالتعابية يكتسب قوة



1966 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964 - 1964

المهليسة الجراحيسة؟

لمستشفيسي المحل وهو في حالسية قطرة جدا نتمجة خراج البنقراس القيحي بدا التعفن ونشا لتهاب الرلة اليمني ، ويقى يغفيني في المستشفى الشهر . وبعبه مفي عام وجد الاطباء اله من الفروري قعصه لاغراض وقائية . وهكذا ادخيل المستشفى رقم ١ يمديثة موسكو .

وسالنا يفغيني عن تكاليف العملية الجراحية التي اج بت له فاجاب قائلا: إن الاطباء عالجوني وإعادوا ل قدرتى على العمييل ولم يقلقني اثناء مرض ألطويل ولا لحظة احتمال فقدان العمل ورزق عاللتي بالتالي . فلي خلال مدة مرض كنت اتسلم كــــل شهر مبلغا يسادي تدر اجرتي الشهريــة . ولي تنفق عاللتي ولا روبلا وأحدا على علاجي ولشراء الادرية ، وحين تحسنت مسحتى ارسلت الى مصبح «اوليولو» في ضواحي المدينة لاستكمال الملاج لعشت هناك في فرقة تتسبيع لشخمين في مبتي بريع يقع رسط الفابة . وها انا قد شفيت تماما ولكنَّى لا أعرف كم كلفت العكومة العملية الجراحية

وتوجهنا بهذا السوال الى الدكتور في فلسفة لمارم الطبية ليتضيسلاف بولين وليس اللسيم الثاني للجراحة بالمستشفى .

المرضى لاتهمهم تكاليف العملية أن علاج البريض مجالي ، وهو يكلف المستقيقي

تخضير المدن

اختار الباحثون العاملون في حديثة النبائسيات

البركزية التابعة لاكاديمية العلوم في تركماليسيا

اكثر من ٢٠ صنفا مسسن الاشتجار والشجيرات

لتغفير المراكز المناعية . وتتميز مله الاشجار

يممودهسا الغامن وتحملها للدغان والفسازات

والجنال والبرد النم.

الكالم تكليف

اللسل المصمم يفتيش س . (٥٠ سنة) إلى والحكومة ثمنا كبيرا احيانسا . فالأمة المريض يغفيني س. في مستشفى الجراحة كلفت عوالي و روبلا يوميا ، وقطى يقفيني س. في المستشفى

إلى ذلك الاجر الذي تلقاء في مكان عمله خلال هذه الفترة فيتجاوز المبلغ كله ١٠ الاني روبل. ان المرضى في كثير من البلدان يدنمون مقابل علاجهم واقامتهم في المستشفى ، فتراوحت كلفة اقامة الفرد الامريكي في المستشفى يوما واحدا عام ١٩٧٦ كما قالت صحيفة «يونايتد ستايتس ورلد ريبورت الاسبوعيسية ، بين ١٥٤ و١٧٥

دولارا مثابل ٤٨ دولارا عام ١٩٦٦ ر٦٦ دولارا

١٥٠ يوما وكلف ذلك ٧٥٠٠ روبل ، واذا اضلنا

الصبيغ للعمليات

اخترع علباه سوقيت وتشيكوسلوفاكيون صبغا للمتق الانسجة الحية الناه الممليات الجراحيسة شکل متین درن ان پسبب ای ندب . ویست لتحام الانسجة يدوب الصمغ وينرزه الجسم . وقد قال كوفاليوف استاذ معهد الطب فيسم لييف الذي قام بتجربة هذه المادة اثناء العمف أن هذه الطريقة الجديدة لالتنام الإنسجة مشهور غير مصرة ومن ميزة المسمع المه يمكن استعدامه ينجاح في بيئة سائلة فيلمس جراح الكلي والكيد وفيرهما من الاعضاء جيدا خش عند لزيف الدي

هام ١٩٥٠ ، وتزداد قيمة المساعدة الطبية ، ولنقل يعض الارقام من ملك التي تشرتها الصحيفييي

اربعة قلوب في صدر واحد

تلفن احد المواطنين الى معتبر تربية الدواجن

أليوم الاول لعثمالة البيوش و تغرج الفراخ بعين

واحدة عل منتارها ، ويمكن أن تخرج قراح ذات

ومن الواهم في ان الدجاجــة ذاب التلوب

الاربعة قد تعرضت لاختلال في نظام التفريغ ادى

ال تعبكل عدة قلوب متصيلة ليبا يبنها ، ولما

كانت القلوب الاربعة لد لمت جميعها لموا حبسنا

حياتها الطبيعية النفسيطة ، ويزن قلب الدجاجة

هسادة من ٧ ال ١٠ غرامات امسا قلب ماء

اين يعيىش العهالقـــة؟

يعتبر افراد قيالسسل لولير رهم من الزلوج

السودانيين أطول الناس في العالم الا يبلسسع

متوسيط طول رجال هذه اللبيلة ١٨٥ سم ، أما

اقعم الناس لهبسم الراد قيائل الزام مبولي لي

والير وهم من الريقيسا أيضا . ويبلغ مترسط

ويعتبر الاستونيون اطول ممكان الاتمنساد

السوليتي ويبلغ مترسط طولهم ١٧٢ مس ، اما

اتمر السكان فهم المدائمي اللين يقطنون شبه

چزیرد کولسکی ومتومنط طولهم ۱۹۷ سیر و بیکن

تحديد مترسط طول التساء بسهرلة الأ يثينى

حلف ۱۲ سم من كل واحد من هذه البؤهرات .

و وقد ازداد متوسیط طول الانسان 8 سیر قیاسا

ضيلة بعمالية استتمترات عل مترسط طول الرائهم

المتير عادة هرب الفناي بالنساوي من البادات

ومسيسية والقديمة وأعطور السماور ولات من

الوقات دليلا عل يسر حال العالية لل كان الاقتياء

منترون النساور النفى اسسسا التأراء كيلتتون

السببادد اللماسي واللئ كأن يباع ببست وللسب

لَمْ يَهُلُوا مِسْمَوْهِ لَالْدَالِهِ إِنَّا إِرْوَيَالُ لِكُلِّ الَّذِي كَيْلُولُو أَمَّا وَ

والبلح اول مصلح الإلتاج المستاورات لي مديلة

طول الرجال مندهم ١٤٦ سم .

في العشرينات

لم تعرقل بل ساعدت على أن تعيض الدياية

أربع از ست ارجل ، او راسين الغ .

هملية استئصال اللوزتن ٢٠٠ دولار ١٠٠٠ درلار عملية ازالة الدودة الزائدة ٦٠٠ دولار ١١٨٠ دولار בעצר ۱۱۵۰ בעצר 1۲۰

عملية التوليد قال الدكتور اناتول ماكاروق رئيس تسيي

الجراحة رقم ٣ في المستشفى المذكور : أن مستشفى البراحة التابسيع للمستشفى رقم ابدوسكو مزود باجهزة اللحص والعلاج العديشة كما يوجه فيه قسسم ممتاز للجراحة رقسم الانعاش المجهز باحدث الادوات والاجهزة وقسم اشعسة ويونتجن ومغتبر خاص . وفي حالية الضرورة يستطيسم الجراحون استشارة اطباء المستئمق المتعدد الفروع والاستعانة بقسم التغدير وقسسم نقسسل الدم ومغتلف المغتبرات وتشخيص وظائف الجمم وقسسم العلاج الفيزياوي والرياضيب

أن المستشفى رقم ١ قاعدة لعمل كلية الجراحة بمعهد الطب رقم ٢ بموسكر . ويترأس الكليسة والمستشقى في الوقت العاضر الاكاديمي فيكتور ساقيليف الجراح السوليتي المشهور العائز عق جائزة الدرلة للاتعاد السونيتي لقاء عملياته عو الللب الارهية . ريسل في المستصفى الاساتلة ومساعدوهم والباحثون العلميون الذين يعملون في الكليسسة . وهذا ليس مجرد جمع يهن مستشالي ومؤسسة دراسيسية ، بل انه أمترة وأحدة من الاغتصاصيين الدين كالرا غلال هفرات السئين ولا يزالون يسهميون يقسط جديد كبير في علم

لى اكاديمية تبيريازيف الزراعية بموسكر وقال اله اهتری دیاچیة فی احد المفازن واراد ان يعدما للقداء ، وكانت دمهمته عظيمة عندما وجد الجراحة السرنيتية ومبارساتها . ان لها اريعة قلوب لماذا نبت اربعة تفرب لمجاجة واحدة ، الد أرحظت حرادث شذوذ مغتلفة عند القرام . ليفلا دى عدم مراعاة تطبيام التنريع الاصطناعي في

اسدان متجابهان المن اين ظهرت يسورة الاسد في الزخارف التركبانية القديمة ؟ يعتقد العلماء رمن بيتهم الاكاديس مساون بان الاسبيد عاش قي المنحاري التركمانية في القرنين الماشر والعادي

كان الشيل صورة في المضارات العريقة في مصر القديمة وجولة المؤمريين وايران الساسانيسسة وصورة الطير في الزخارف التركمانية ليست مرضية الصائر والنسر الغ . وكان البدر الاوغوز يسمون ماشيتهم بوسم عليه صورة الطير الذي كان رمزا البيلتهم ، وانتقلت صورة الطير في هيئة الزخارف

والنسجم التقوش الهلامسيسيسة على السجاجيد هذا وقد اقيمت في الجنهورية مسابقة لصنع أجمل سبجاد الركماني ، واشترك في المسابلة اكثر

شجرة عمرها ١٠٠٠ سئة

فير لوف عشقاباد المدينة ولا الم المراب من أو البدادات من بنتع

ساحتها ٢٠٠ الك مكتار ويبلغ عبرها البتوسيك لى كوييتداغ ٢٥٠ عاما . كما توجد في القابات الجبلية اشجار يبلغ عمرها ٨٠٠ عام .

ان الغابات تؤنسر تأثيرا طيبا في التربسة

ويعتبر العلماء الصدوبر الالدارى اقضل شخرة من هذه المجموعة فقد لمت هذه الشجرة الغضراء بشكل طبيعى حتى في ساحة مصنع تكرير الثلط حيث مالت سالر الاشجار والشجيرات ، ويلرز

المنتوبر الالداري كبية كبيرة من المواد الالبرية التي تنقي الجو من المبيكروبات العمارة . واكتفيف العلماء اثناء تجاريهسيم ان شجرة الإسلادان تستطيم أن تمتص من البور التوارول والبنزول . وتغرس هذه العبيرة الامريكية الاصل أتى تنبو يسرعة على أمتداد طرق السيارات في

وقد وضع يرنامج لتخضير البراكز الصناعية مثل هشق-آباد وماری ونیبلت داغ وتاهاوز .

غابات تركمانيا

فرس المتغصصون في عبدون الغابات فيسين ركماليا غاية كبيرة في وادي فياور عند سنوح

وتحتل الغابات المغروسة مسابية تزيد عن مئة الله هكتار على أمنداد قناة قره قوم ، ونعت في ينش الاماكن احراج كثيقة يصنعب عيورها . وقد لقبات وأحات غفراء في الاحرام الأغيرة أن كثير من دوايا الجبهورية التي تصنل سعراه ارم اوم اديمة اغماس اواخييها با الماد الماد الماد الماد الماد

ولكن الغابات الكفيفة اللغاية تفش وديان لهرق جيمون ومرغاب ، فتسود المتبة قلك القايسات

من مراس این ا

اخبار تركهانيسا

الجيورية عام ١٩٧٧ .

ويسارس اكثر من ١٢ الف طالب في الجمهورية الايداع التكثيكي ويحقثون طلبات المصائسيم والتعامل . وهذا عدد لاياس بينه اذ اخذليا بمين الاهتبار ان عدد طلاب الجمهورية ٥٧ الله طائب . وتعمل في تركمانيا التي كان ممكانها امنين كبل فترة غير بميدة ، سنة معاهد عليـــا وثلاثون معهدا متوسطا . وتعد تلك الماسسات الدرامىيسسة المهندمين المعماريين والبنسساة والجير لوجيين والفيزياريين والرياضيين والاطبسا والمهندسين الزراعيين والمعلميين ، اما معها

الزخارف التركمانية القديمة

أحيث حالكات السجامية التركمانيات زغرفا مر

ولثارش السجاجيد التركنانية سيدران وليسيان مش في منتصف النهار . كما تعيش فيها معتلف هما زمرة ورسسوم الدم العفارات الالساليسة

الطيود والحيوانات الوحشية مثل الغنزير البسرى والفنون التطبيقية لدى قبائل اوغوز البدوية اجداد

وثمة فيسى الجمهورية غابات جبلية تعسادل

غرست في كل الواحات «احزماً» مـن الغايات لحمايتها ، وتمتد غابات اعدُ مده الاحزمـة على طول نهر جيمون لبساقة سيعملة كيلومتر

والموارد المالية وتغلف الجنال وتنقى الجر وستزداد مساحة الغابات في صحراء تركيانيا بعقدار مليون ونصف مليون مكتار .

الطلبة في خدمة الصناعية

صمم طلاب جامعة تركبانيا تلبية لطلب مسن صناعة الطاقة نظاما امنيلا للايلاغ عسن معتلل التمطلات في أسلاق الكهرباء وحآز هذا التصيمي مل جائزة الفيل عبل تكنيكي حقه شبيسياب

الفلون فيمد المرسيقيين والمطربين والممثلين

الدم الرخارف التركمانية اللوميسسة ، وميلومي

لتركبان ويصور في وسط السجاد مالبشبيري

وتعود الزخارف الاخرى الى صورة الطير الذي الدجاجة فكان يزن ٢٢ فراماً .

> الهندسية الى حياكة السجاجيد . التركمانية مم المعول الإحبر الغامل بصورة رائمة .

تنمر على ضلة لهير جيل في مصبح فيروزا بالترب من العاصمة عصفاياد ، ويهلغ الرفقاع تاجها حوال الله عام ١٩٩٠ ، كِنا الدُّواف مترسط علول الفنياب ٣٠ مترا ، وقطر جلعها الاساسى ١٠٠ م ، وتتلزع . من الزجال الذين التزاوي أعمامهم بين ١٨١ قرم الله شعص ال يستقل تحتها في المبيل التافظ

> ومنالك شيرة اغرى من النَّسَ اللمبيلة عبرها ايضا الله عام ، وهي اللمو في البلدة الجبليشة البتار ، إما في جوف هذه الشجرة فله القبسة مِكَالَــة ... معل تبطيير خيم القيمر ، ويوسى علما اللبات يزراعة الثينار عل امتداد التواط والجداول الجبلية

صدر الدين عيثي Ang na

(نصل من روایة «بخاری»)

سلمني والدي الى الكتاب الملعق بالجامع عند ما بلغت السادسة الكنثى لم افليح بالدرس هئيساك ، فتقلتي والدي الداك ال مدرسة للبنات كانت مقامة في الحوش الداخل لبيت ملا قريتنا وتدرس فيها زوجة الملا بيبي خليفة .

كان هناك صبيان فقط يدرسان في هذه المدرسة ، الما وعبد الله من غيشدوفان ، كان عبد الله اكبر منى بقليل ، ولم تكن اللتيات يستلطفنه ، وكن يقسعكن على معاولاته المصادقتهن ، أما بالنسبة في فالد كن يعاملنني بالطيب ويعتبرلني اخا لهن . في العام الثالي لدراستي في هذه المدرسة دخلتها فتاة أسمها نبيبة عن قرية رياط المجاورة .

لد لكن حبيبة تذهب في المساء إلى بيتها بل كالت لبلي طبلة اليوم في بيت المعلمة ، تعيش في غرفة واحدة مع اينتها «كتبية» كانت حبيبة وكتبية من عمر واحد ، واكبر البنات الموجودات في المدرسة . كالت حسبة تعرف حيدا أصول الكلام وثارا أفضل من كتبية ، والدي قال إنها ابئة اثقل ملا في متطقتنا ، كان والدها يدرسها ينفسه ويعلمها القراءة والكتابة على احسن وجه . أسا لماذا ارسلها ال هذه المدرسة وما الذي كان بامكالها ان تتعلمه من زوجة الملا معلم القرية فهذا ما لم اكن افهمه .

كالت حبيبة تعاملني بالطله مها تعامل الأخرين . وكالت تصنع . لعبا جبيلة ، ولذاكر معى الدوس .

كتا لارا في دروسنا اشعار غزلية لعافظ * ، ولما كنت لا اديم الماتصود باشعار العب عده فقد كالت تشرحها في . فعندما كان ذكر دالمعشولة» ، ووالعبيبة» يرد في الشعر فالها كالست تفرب مثلا بكتبية . وعندمسا كان يرد ذكر «المعب» و«العالي» و«الولهان» قالها كالت تضرب بي مثلها .

كائت كتبية تتظاهر بانها غضبي منها يسبب ذلك ، فتعقسك ماجبيها ، وتؤجع لظرتها ، وتقول بصرامة وهى تعلى ابتسامة - ساشكو ذلك لامل لتجلدك بالعصا كما لم يجلدك ابوك ن قبل ، بل ربِّما وتطردك من المدرسة ايضا :

فتتنهد جبيبة حالمة حتى ليغال أن تنهدتها تصدر من اعصاق

كان تقاش يدور في المدرسة حول جمال حييبة وكتبية واي متهما الاجمل ، فكان البعض يذهب الى ان حبيبة اجمل ، فيما يفضل البعض الأخر كتبية عليها ، الا أن الالنتين معا لم تكولا معبوبتين من قبل اللتيات ، اللواتي عن يلقين عتبية بالمتكبرة التشمئسة الغرقاء ، اما حبيبة فكن يعتبرنها فرثارة طالشة معية فنفسها وكن يسخرن يعاملة من طريقتها في قراءة فصالد اللؤل ، ولكثي لم الهم ابدا من ابن جنن بهذه المطات لهما ، لالني لم ار كثبية مطلقا تتعدث مع احد ما يعشولة أو الها ابدت شيئا ما من التكبر أمام الأفرين . أما طريقة حيبة في قراءة قصائد الثول فلاد كانت

الرات أحد الايام ابياتا شمرية لمزلية تبدأ مكذا ؛

" الملصود شمس الدين معمد سائط الشبيرازي احد رواه



- هل عندكم زهور في البيت ؟

- اجلب لي غدا بالة فواحة منها .

زهور وردية ، وفي الأفر بيضاء

باخلن هذه الاوراد مئي فاخفيتها في عبي .

نسالني وقد القت على نظرة سريعة ١

- ما الذي عندك في عبك ؟

لبتت وردة افرى عل صدرها .

- لماذا جليت هذا ١

-- لاله بلون وجهك .

- واي منهما الذي يعجبك ٢

- والابيش ، بمن يدكرلا ٩

واجبت دون ترده ويصدي طلوق د

كثيراً ؛ أما الآن فالأهب لمراجعة درسك .

مندر الدين عيش مع زوجته

- اعتقدت ان هذه ايليا قد تعييله .

فضحكت ومسبتني ال صدرها فسأغطة اياي عليه .

وأعادتها لي سائلة :

– الوردى .

– لماذا ۲

وما ان دخلت باحة المدرسة حتى التلاتئي التبية فنهفسيت

وكان من السهل أن تكشف كذبتي فلد كالت كتبي في يدي

وفكرت : «ماذا لو مدت يدها في عبى ا» فارتبكت ولظيرت ال

وجهها فوجدته يغتلف عن وجه حبيبة مثلما تغتلف الوردة البيفيا.

عن الوردية . كان الورد الابيض يعجبني اقل مما يعجبني الوردي

منه . وكان وإلدى قد مثعني من قطف الاخير لان بالمي العطور

كانوا يقايضونه بما انورد الذي كان الناس يتعطرون به الذائ

ولكنش كثت اتعلى عن عيثي والدى فاقتطف منه كلما سنعت

المبقرة واقفة هناك . أما الا فدخلت إلى قاعة الدرس . كان الولات

جد مبكر ولم يكن في الفرفة احد غير حبيبسة تكنس الارش

التربت منها ممسكا بالورد بين يدى ، فاخدته منى ممتدحة ايلى

ووضعت وردتين منها خلف الأليها ولظرت الى للسها في المراة ، ثي

ويمد ذلك اخذت الاوراد البيضاء من يدى وشمتها فقطبت جبيلها

ألقمع أن هذا الرد اعجبها اكثر من الاول الأ قسمتني ال صغرها

- اسمع ا لا تتكلم عن هذا لاهد ، واذا لعلت زعلت عليساله

وكان صدرالدين عيني معلصا لتغدية العررة طيلة

أيدا . ورايت على أعدى تلك المعود صندالدان

واغبالها خالدك تقول التا جميمسا الغيفان أن

مل، البديلة ، وكتذكر مع البسكر مويس والدلا

ولستمع باعتمام فائق أل أجاديث أعنا عنه و دس

تكرو والها-إلى البش أن يبعب عنياينا الوطن

ويكوتوا مغلمين لتفهية المورة كما كان صدوالدين

ميتن اللى كرس لهذم التنسية سيانه كلها

عيتى مع إيثاله شالاء لطبية وكعال أء

بالوة اشد وامعنت في تقبيل . لم قالت فجاة بنبوة جادة !

من علتها أيضا ،

الا هدو، في حتى تتعلق أحلامي ولا راحة لبال حتى يعطف العبيب بوصل ...

شمرت بالقشمريرة تدب في ظهري عندما قرات السطور الإخبرة

پغیر ڈلک لا ھدو، تی .

بيط على خديها . و يعد ً برها: لقرت تحوى پيرح ومكر .

لم اكن أعرف عن العب وقتها أيما شيء ، ولكنني فهمت ال ثبة ما يربك قلبها ، وكنت عل استعداد لان العل اى شيء يزيع ذلك الكرب من قليها . ولكن ، ما الذي كان بامكاني ان افعله

وكالت بيبي خليفة قد لركتني الااكر هذا الشعر مع حبيبسة

ومفت لتدبير شؤون ييتها

وعندما التهت من قراءة هذه الكلمات شعبت تماما حتى خلت

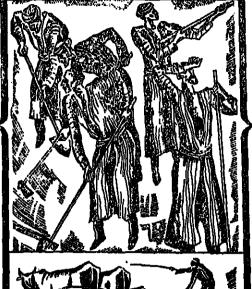
ولكنها سألتني عل كل حال يمد الالتهاء من الدروس :



اما ان اموت او ایلی معه اید الدهر ۱

أنها ستتهاوى على الارض ، وصبحت واغلقت عينيها ، وسال الدمع

لا اذكر أن كان ذلك في لقس اليوم المشهود أو في يوم اغر



اجبرتني حبيبة على إعادة قراءة للك الإبيات عدة مرات ، لم اخلت الكتاب من يدي بعد ذلك وقراتها بتقسها . وكالت قد فعلتُ ذلك بماطفة جياشة جملت الدموع تترقرق في عينيها .

يعبولها العميق ، 1111 :



الدرس الثامن عشر في المغزّن (بقية القسم الثالث)

هل عندكم لحم معلب ؟ У Вас есть мясные консервы?

ارفاس بیست میسنیی کرنسیرفی ؟

ينيفي ان لدخل معزن الغيز والعلويات . Нам надо зайти в булочную, в кондитерскую. نام ناداً زايتي ف بولاتشنويو ، ف كونديترسكويو .

· من قضلك ثلاثمائة غرام من الجبئة .

Пожалуйста, триста грамм сыра. بجالوستا تريستا غرام صيرا .

من فضلك مئتى غرام من السجق . Пожалуйста, двести грамм колбасы.

بجالوستا دفيستى غرام كالباصي .

معى رغيفان من الغيز ونصف رغيف من الغيز الاسود У меня два батона и половинка буханки черного. أومنياً دفا باتوناً اي بلافينكا بوخانكي تشيورنافا .

- من فضلك اعطنى علبتى حليب وعلبة زبدة . Пожалуйста, два пакета молока и пачку масла. ببالرستا دنا باكيتا مولوكا اى ياتشكو ماسلا

احسب من فضلك كم يجب ان ادفع . Посчитайте, пожалуйста, сколько всего с меня. بوشىيتايتى بجالوستا سكولكا س مينا .

أين يمكن اخد سلة للمواد الغدائية ؟ Где можно взять корзинку для продуктов? غدی موجنا فرات کرزینکو دلا برادرکتون ۹

(القسم الرابع)

- ثود شراء شيء ما للعشباء .

Мы хотели бы купить что-нибудь на ужин. مي ختيلي بي كوبيت شيتو نيبود لا أوجين ،

- يوجد في مكان غير بعيد عن الفندق مغزن كبير للمواد الغدائية يمكننا اللهاب الى هناك وماذا تود ان تشبتري ؟ Недалеко от гостиницы есть большой гастроном мы можем туда зайти. А что бы Вы хотели купить? - لیدالیکو ات غاستینیتسی بیست باشوی غاسترانرم می موجیم تودا زایتی ۱ شتو بی غیل کوبیت ؟

اعتقد اله من الممكن شراء سبق وجبن وخبر . واود ايضا شراء زجاجة نبيد مز . Я думаю, что можно взять колбасы, сыру и хлеба.

Еще я бы купня бутыяку сухого вина.

— يا دومايو شتو موجنا فزات كالبامى صيرو أي خليباً
يشر يا بى كربيل بوطيلكو سوخوفا فينا

تعال اذن ندهب اولا الى قسم الحليب ولكن لاتنس ان Тогда давайте сначала пройдём в молочный отдел-

Голько не забудьте взять корзинку. - تغدا دافايت سناتشالا برايديوم ف ملو تشعنسي اتديل تولكا ني زابودت فزات كرزينكو .

- المواد القدائية هنا ملفوفة 1 Здесь продукты уже расфасованы?

" زدیس برادرکتی اوجی راسفاسوفالی ۹

وتعم وعليها السعراء الحترامتها ماتشاء وسأر Да и на них стоит цена. Выберете себе то что Вам XOVETCE. - دا ای نا نیخ ستاییت تسینا ، فیبریت سیبی شتو قام

وهل يتبقى دفع الثمن قورا ؟ А платить надо сразу? ٣ أ بلاتيت نادا سرازو ١

- اذن فقدنها شقنها

وهسدا تشيك مسن روع

ولكن الاشلاء لم يعثروا على

شيء وعادوا مساء وخطوا تعت

التافدة التي شاهدوا فيها ايضا

معيا الصبى المبتسم ... تلاصفت العصافير الثلالية

واخذ تشيك يتعدث فاثلا:

- اتعتقدان بان الشنباء

سيدوم ؟ لاشيء من هذا القبيل

سوف ينقفي الشتساء ويعل

الربيسع ، وستجملان قسى

الشسوارع لتبسات العبسن

وسيئتني كل منا اجبل عروس

الشنتوية الدافئة ؟

شقيقيه فاقلا:

ـــ سنبعث .

تشى وريك ، فقلد خرج مين البيضة قيلهما .

الشيتاء ابدأ ولهذا فرحت حدا حينما شاعدت الثلج . كالت حلة جديدة .

سطح أحبد المناذل لتستريع وقال تشي : - الطلس بارد .

واجاب ريك مؤكدا: - نَعْمِ ، أَنَّهُ بَارِدٍ ، ووضع تعت جناحيه رجله النعيفة التي كالت تشبه عودا يابساً وامتعض تشبيك وقال : َ يَا لِلْعَمَالِلَا ا

وسوى ريشه بمنقاره لكن الريع الباردة تسللت الى تحت الاجتحة ، وأرادت عل صفيَّرة من الجلية . طار الاشائـاء الثلاثــة ال

عشهم القديسم ولكنهسم وجدوآ بدلا منه كومة بيضاء وسنال تشي : - ماالعول الإن؟

وخاف ريك وقال ا - اين سنئنام ا واجاب تشيك وهو يرتجف من شباة البرد :

كان لمة اليوب وكان تشبيك بعرف هذا المكاد هُنَاكِ . جُمِعتُ ٱلعصبَاقِيرُ أُوراقُ الحور الصفراء التي يعثرتها الريع وجفلت منهسا فرآنسا وثيرا تثبعث منه رائعة تذكر

يبتسـم وينظر اليهمـا هبـر النافلة .

وصادا مما : - تقد ملكنا ا وعرف تشيك فبورا سبأ

القضية وامرحما : هيا بنا ! طارت العصافي

اصبحت هل مسافة بعيدة من النافلة وقال تشيك ا - لقد كان والدليا اللي التلائية ذلك المبيي ضربوه بالمرجام بلول دائما ا احلبوا الهرد والمسيان اكثر للسبه منطلقا اليهم . أن هيا بلا لطين [عن ای شور . امر تشيك غير أنه لم يقو

على الطيران فقد تبلل جناحاه

اقبل الصبي تعو. ، ولكن

تشيك لك ورفستع ديلسة

العصفور ، وهنا قد السك

بيده ، فزفزق العصلور مناديا واخذ قلبه الصغير يتعلق وكانه

حميل الصبي العصاور الي

البيت ووضعه أمسام المدفئة عند النافذة التي باتت قربها

العصافير الثلالة ليلة اسل. .

جلس تشيك في السلسة واخد ينظر الى المبي الذي

لم يبتسم في هذه المرة بسل مط شفتيه وداح يرسسم في الدفتر خطوطا ما وكان يقرض

وفکسٹر تشیك : سسوف یاکلنی بعید ان یجف ریشی، ریمسا لایروقیه آن یاکلنسی

جف ريش تشيك ومسد

طرف القلم احيانا .

يردد «النهاية النهاية ا»

واستمسر الصبي يتقدم من

النهاية، النهاية، النهاية. ..»."

وقال الاشتقاء ا رو لا فون-سنسيج ا-واخدوا رو لا فون-سنسيج ا وطارت العضافير لعو بركة

وحدث مايل الجلت فتسرة وافية قمسوة وهط المطر الساطعة من خلف الغيوم .

شقيكية أولكنهما الرددا الدعاميا اللية وهو يزفزق وفي تنك اللحالة رأى الإشقاء

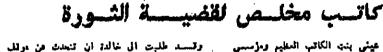
النافلة وأطلق سراح العصلور. فدهش المصفيسود وزقزق

اله لمبي طيب

قرحا ورقرف بجناحية وطار وعندند حدلهما تشيك عن - اله لاباكل العصالير بل يقرض قلم ألرصاص . فقال تشي :

ومند ذلك السسوم انتقلت العصافير واتغذت مكاتا لمسا تعت النَّاف لـة . وكانت تعيي العدى كسل مسأح وهو في طريقة ال الطارسة

سامزالامل



تعيش فالدة عيني بنت الكاتب العظيم ومؤسس الادب الطاجيكي المترفيش معدرالدين عيثي في شقة مريمة بتسمارع ليئين لمي ادينة دوشاتييه ان رالدی لم یکن یعب جنبم الکنب عاصمة طاجيكستان ، وتكتب غائدة الان ذكربانها جمعها ، قلمن قات مرة جاء الى بيتنا رجل يحمل مغطرطا هاما ولم اكن اعرف انذاك الترابة باللغة عن والدما . وقد علمت أن صحيفة «الباء موسكو» تهنم بالمعلومات غير المنشورة عن حياة صدرالدين العربية . فانقيت نظرة الى وجه والدى وادركت ان الكتاب كان لريدا وقيما . وكان الرجل يريد بيمه عيني ، فاغرجت من مكتبها ملغا ضغبا وتالت و مدَّه مغطوطات والدي غير المنشورة ، انها مكنو بلا الهبر انه لمم یکن یعرف استه ، وقد افغا والدی بالاحرف العربية ، وستترجم الى اللغبة الروسية. موقفا مبدلياً وعادلا . لذهب مع الرجل ال مكنبة مع أن كثيرا من المعلومات التي فتضملها اصبحت والبيهورية واصر عل إن الشترى المقطوط ، السيم ارضح ل بعد عروته ال الداو ان مذا الكنز مسلمات في كتابي هن زالدي .



مساحاً . ثم يتناول الفطور ويواصل المبل . ويترى الكتابة في الساعبة الغامسة مساد في يغرج من البيت لينتزه ، ويلتق مع الناس ويناقش معهم

عريد أن يكتب أنبة هوت البراييه ، مكذا دلغ ال عظمة لورد اكترير والأنكار اللينينية المظرة

الكتاب المقضلين لدى صدرالدين عيني . وبسامية السيتوف صدرالدين عيني لكتابة قصة من الضل وكان ينتشر كل فرصة ليلول أن أورة اكترير هي

الاشيار الجديدة ، وكان ليل النوم يترأ المسعف تم يعربه السلى ويستُغلى ليستويع ..

التورد لم أكن اعرف انذاك أن والدي كان في قالت خالية ميني : كان والدي يقبير دوما

وسال تشي

هوب من الرين القرالغ الأول

يحتقرن افكار قائد الثورة .

يطلب القارى ماوريسيسو ريكاردو (اسباليسا) أن نعدلسه عن المعرجين السينمائيين السوفيتيين دزيفا فيرتوق والكساناتر دوفجينكو

عاش دزيغا فيرتوف والكساندر دوفجينكو في لترة وأحدة . وقد كرمنا حياتهما للمستمين السوفيتيسسة واحرزا نجاحات بارزة لي ابداعهما وحظى دزيفا فيرتوف باعتواف الجميسم كيؤسس للسبئما الوثالقية السوليتية والعالبية ، كما اشتهر الكساندر درقبينكو ككاثب سيناريو ومغرج عظيم للافلام الرزائية .

موسيقي يجب التعلم منه

بدأ دزيفا فيرتوف عمله في مجال السينمسيا لونائلية عام ١٩١٨ وكان اللن السينماني الوكائلي السوفيش انداك يغطو خطواته الادلى . وهم م يبحث عن طرق جديدة للتصوير والمونتاج والتركيب سعيا هنه ال تعسسوير الوالع بتطوره الثوري واجرى المغرج الشاب تجارب عديدة . وكان يسمى الاطلاق . وجاء عمله المبدع بشمسار والعة . ثي

اخرج دزيمًا لمير تول في التلاثيثيات ليلم «اللاث

وطنها الاشتراكي .

ال تصرير المجلة الرئاللية الشهرية السيشائية

والعالمة على الشياشية، وكان ليلياء وحدا

لينين على الشاشاة» من الفيل تلك الاللام ال كانا

قصتين سينمائيتين دقيلتين عن حياة راعبال هذا

واحرز نباحا هائلا فيلب الرئائقي متقدم ايها

لسوفيت" . فقد عرض فيه بواسطسسة المرنتاج

المتعالب مضاهد موسكر اعرام ١٩١٨-١٩٢٠ بما

كأن فيها من البنايات المدمرة والمصائع المتعطلة

والتاس الجياع ومضاهد موسكو هام ١٩٢٥ التي

لم تتخلص بعد من جميع انار الخراب بعد بـــــل

وحظى باعتراف خاص ليلمه حسدس العاليه الذي

كانت مشمطولة ببناء حياة جديدة .

الانسان العظيم وواضع استراتيجية النورة .

في عسالم الفسن الروسسي القديسم

ستنعقد في موسكو وسوؤدال خلال شهر إياد (مايو) من هذا العام الجمعية العامة القاصيبية للمجلس العالمي لشؤون الإثار والموالع الالريسة وسوف يتعرف المشتركون وشيوف الجمعية بالار بلادنا التاريفيلا والتقافية . وسيزودون متعك النن الروس اللديم المسمى ياسم الدويه رويليوف وهو المنظبان الارلان للمتعف داليد ارسيشفيل رناتاليا من أحدث متاحل موسكو .

... عل شلة نهر باوزا العالية تنتصب إبراج وكنالس ديسر العرون البيضاء التي تدمش الناظر بأشكالها المعارية الدقيلة والكلاسيكية . رقد بني مدًا الدير في القرن الرابع عشر عل الطريسسين الرئيس اللي كان بصل امارة موسكر الفتية مع دولة النتر (الاورطة اللمبية) ، لندا بشكل مياً اجد فالمغالم الاماميةه لمرسكو متلقيا الصدمات الاولى اثناء غارات الإعداد .

ويرقيط اسم انتويه دويليوف الرسام العظيم ى روسيا اللديمة اوثق ارتباط يدير اندرون ولا تزال بعض المقاطع من وخرقائمه في كاتعرائية سياسكي قالبة حتى الأن . وهنا العفي السنوات الاخبرة من سياته كما ان دفن في ارض الدير وكانت مهارة اندريه ووبقبوق غير العادية في لن رسم الايتونات معترفا بها لدى معاصريه ، وذكر اسبه مرتبل في سفر التاديع ، وهو شرق لم يكن يحظى به الا مشامير ذلك المهد :

الا أن قرونا قد مضت وتنطت أعماله وأعمال غيره من أسأنذة انفن القديم الرائمين والمجهول الاسم بغبار الغرون واختفت تحت طبقة معتمة من الزبت تغدت مناقة على انهام الناس ا وتعود اولى البناولات للقومل في أسر فن الرسيسيم الروسي القديم الى مطلع القرن العشرين . الا أن السورة اكتوير الفظمي وحدها لله يعلت من حماية وترميم أثار أللن القديم تضية من تضايا الدولة .

ولي شهر كالون الاول (ديسمبر) عام ١٩٤٧ علدما احتفلت بلادنا يسرور ٨٠٠ مام عل تأسيس مرممكر الردت الليئة البركزية للمزب النبيرعي تعويل دير الدرون السابل ال متعف للنن الروسي اللديم يحمل اسم اندريه ووبليوق ، واستطاع

الرحة اصلية من الرسم الروسي القديم . ويبينا ، وهما من علمال الإداع الأسائلة الروس القدماء ، ال يجمعاً حوالهما أناساً متحمسين عسل خاكلتهما وادمسلت بعنات التنقيب الى عسال البلاد وشواحي موسكو ء ويدأ القعس الدليق لكل لوسة

المتعف انه قبل ثلاثين عاما لر يكن هنسسا اي



البواية البلسية لدير الدرون

المغللسة أفي متاحل المدن والمناطق ، وهراه المجموعات القيمة لدى الافراد وجزاء البحث الطويل والدليل المششى هو الله جديدة قلقاه جديد مع

ويكاد لا يصدل البرء عند الاطلاع عل معروضات

وتعمل كل ايقرنبة بدءا من اللوحة الخشبية الزمن الذي صنعت ليه . وتطمعن كل ابتولة عالما عبيبا من الاسرار التي يمكن الكشف عن بعضها الان يسهولة ، والطريق الى كشف الاسرار الاخرى معقد وصعب ومسيستبر سنوات عديدة. ولقد اطلق عل الايترنة الروسية اسم حملم وتصيدة شعبية، وقال في كتابه المكرمي لحياة وابداع الديك يومليوف أن الصائع الروسي القديم كان يمير في الرسم يشكل واضع ومرثى عن حدس اسراد الكون الاخيرة وجوهر الأنسان ومصيره وعن ادراكه القديمة بالنسية للإفسان المعاصر قد كعدثت مس ناسها بارضع شكل ، يلقسسة الالوان والتطوط ومن خلال الايترنات للتي نظرة ال اعبق مكنو بالها للد عبر البالوف في هذه الكلمات عن الجرمسر الرليس للقينة الايدية للن ومهم الايلونسسات

التقل دريما فيرتوف من تصوير الإنلام الاخبارية الوثالقية العالمية ، فقد صور المخرج في ذلك «الارقي» مسسن اخراج الكساندر دونجينكسو السينماني السوفيتي الاركرايني . وكسسان ذلك الفيلم قصسة عن تنظيسم

كان مغرجيو الافلام الرئانقية اول من بدا الكولغوزات في البلاء السوفيتية ، ومع ان بطل يستخدم امكانيات السينسي الناطقة . فلي عام ۱۹۳۰ النفط دزيد....ا فيرتوف ليلم «مميمةولية دولياس» («الحماس») الذي تحولت قيه جلبة هذه اللرية الجديدة الاشتراكية فإن القضية التي طبعر بحياته من اجلها تنتصر ، صور المخرج في القيلم المنطلة المسناعيسة الى سيماولية جميلة تصاحب المبل ، وقد عبر شادل شابلين عن اعجابيه الترية الاوكرانيسة في الثلاثينات ورغم فساوة بهذا الفيلم ومسسى مغرجه بموسيقسى يجب المراع الذي جرى انذاك واصبح موضوعا لفيلم دوفجينكر تدمش المنفرج الروح الشاعرية التر تسوده والتوليق بين الرومانسية والواتمية . وكان ذلك سمة هامة للافلام التي اخرجها دوفجيئك_

والما كان دزيغا ليرتوف قد صور عظمة البناء الاشتراكي بوسائل السيلما الوثائلية فان الكساندر دونجينكسو صور العياة الجديدة وتكوين الإنسان

استغدم لميه كل وسائل التصوير التي اكتصفها واستنبطها في مجرى عمله السابق ، وكان ذلك الجديد عن طريق الافلام الروائية . ومن المعروق الفيلم قصة عن الحياة الجديدة للشعوب التي تقطن أن الوكالة الغاصة يتاريخ السينما قد اجرت قي الالعاد السوليتي وعملها البطولي العظيم من اجل مهرجان بروكسل السيئمالي عام ١٩٥٨ استفتاء بين الناتدين السينمائيين لاغتيار انني عشر فيلما يمكن اعتبارهسسا انضل الانلام لجبيم الشعوب اغتيات عن لينين» الذي أصبح من روائع السينما والمسسسود ، وكان بين الافلام المذكورة فيلم

الفيلسم الذي التقط عام ١٩٢٩ حظمى المغرج الاركراني الشاب يشهرة في جميع انعاء بلادنا . كان دولجينكو يكتب السيناريو لمعظم افلامه ركائت تصص اللامه كلها مكرسة لاوكرايسيا الســوقيتية ، وطنه ، وتغييرهـا تغييـرا تُورياً ، ويعرف الجمهور جيدا اظلام دوفجيتكسو «ايفان» و«ايروغراد» و«شورس» . ركان البخرج اثناء الحرب ضد المائيا النازية في الجبهة وكتب كثيرا من المقسيسالات والقصض ، وعلى اساس السيناريو الذي كتبه دوفجينكو اخرجت يولبك سولنتسيقا زوجته والمخرجة ابضا في ايام العرب قيلما وتألقيا رائما بعنوان معوكة في سمبيل بلدا اوكراينا السوليتية» رصورت فيه بمبق مذمس ضمسال الشعب الاوكرائي ضد الغزاة الهتذريين وبعد رفاة درفجينكر عام ١٩٥٦ اخرجت يوليسا سولنتسينا فيلمين والعين اغرين هما وقصيسة

وظهرت في الحلامه الاولى وخاصة في فيلم عمصتم

السلاح» . ويروى هذا الليلم تصة انتفاضة عمال

احد مصالح كييف عام ١٩١٨ ضد العكومـــــة

البرجوازية القومية ، والعامل والجندى الاوكرائي

تيموشا اللي اشترك في تلك الانتفاطية ، وكان

الليلم والعيا وشاعريا في الوقت نفسه . وبهذا

الاعوام الملتهبة» و«الديستا الملتون» . وقسند اطلق اسم الكساندر درفجيتكر المغرج الاركرالي المظيم على صنوديو الافلام في كييف . الكساندر تاتولون

ملبتة في سميل جرد البوجودات ، ويمكن ان نرى منا كذلك اعمال الغن التطبيقي القديم للمساغسة والنتاطين والسياكين واساتلا السك . ويردى الحديث بمبورة خامية عن المدى الإيقونات التبي وصلت قريبا من احدى المجموعات الغاصة ، وبعم لم الرميمها وضعت بين المعروضات وهي تعسبوه بأجناع راى الاختصاصيين الى البرحلة السابقسة للغزر المغول من التاريسيغ الروسي . ولا يكاد مجموع ما لمن متاحف بلادنا يُهلغ للاثين ايترنة من اللرون العادى مشر والنائى مشر والنالث عشر واذا تأكد انتماء الايقونة الى القرن العادي عشر فستكون صورة المغلص عليها من الدم رسومه في الايتونة للعلماء بالثول انها قد سنعت من قبسل

ومعالجتها حتى تفاعل الالوان في الصورة طابع

ميغانيلوقا

الفي المناهدة على عبيدا

هم يغتلفون من نواح عديدة . بالسن والخبرة ودرجة التحصيل العلمي والاتجاء ولكا, شيخصيته المتفردة كرسام . الا أن ثمة ما يجمعهم . ولا يقتصر ذلك عسل الدراسة في اشهسر معهد سوفيتي للرسم ، بل ويتعدأ، إلى الأمر الرئيسي الذي يعدد المستقبل ومو الاتجاء الابداعي والانتماء الى المدرسة الواقعية في الفن .



فقيرا من اوساط العمال والغلامين والفسيبسسة

والصموبة الرئيسية التي تراجهني في معالجة هذا

البرهبرع الان مر فقدان البصادر أذ أن الراقم

السوليشي لا يستطيع مساعدتي في هذا الامر

الامكانيات للعمل بما في ذلك استردير وكل يا

في اللي ساحمل في دراستي العليا على أكثر من

ذلك ، وساسقطيم أن أجسد الكاري في العياد

ومدًا ما يُساعد عليه كل جو دراستنا وحياتنسا

أما من حيث مواقفي كرسام فهي مواقف المغرسة

السوئيتية في الرسم ، المرتبطة اوثل ارتباط

بعياة الفسب ، والتي تمكس العياة العقيقية ، وقد

هرمست مذا الاتباء واعرفه جيدا والتنعت بمسته

وبالطيم استطيم ان الارن حياتي والظرزف التي

اتمتع بها في الاتعاد السرفيني بحياة ودراسية

احمد عبد العزيز:

عيمد الهام اكاديمية اللغون الجميلة في القامرة

هادي عبد العال:

«أرلمت بالرميم منذ البدرسة وكان لـــــدي حلمان ۱ ان اری الاتعاد السوفیتی وان ادرس الرسم بشكل حقيتي ، محترف ، وقد تعلق العلمان مما عام ١٩٦٨ عندما تيسرت لي الدراسة لي

درست في كييف حيث الهيت معهد الرمست بالطبع ، اعترضتني مسويات كثيرة وخاصة في السنة الاول . ومما كان يزيد الصموبات اللي م اكن احسن رسم النماذج الحية ، وكان لللها ال الصورة عسيرا على ، غلاقا للطلاب السوقيت اللين درسوا في المدارس الننية قبل المعهسد والما كنت العربي الرحيد في المعهد ، وهو هــا. أخانش في البداية ، تغصصت في رسم الالواح عل العوامل ودالمت عن رسالة الديلوم بامتيال ليلت يعدما في قييم الدراسات العليا و كان مرضوج الدبلوم مشكلة الجيل الفتى والاولاد اللين

اصبحوا متشردين لاسباب حياتية مغتلفة . دادی ان هدف فتی مر. السمی ال مساهیسد: الناس وان أعبر يراسطة الرسم عن البواضيع الرطنية والترمية التي يكون بطلها انسانا عاديسا



المهارة في الفرافيك (الرميم بالغطوط) واشتفيل كثيرا في تجبيل الاعبال الفنية في الادب والشعر بالرسوم ونالت اعباله الجوالسيز في المعارض الدولية اكثر من مرة ، واقام في بغداد عام ١٩٧١ مرضاً للوحاته ، ولى وطنيه ، في المراق ادراك واستيمان ما اراء بفيكل الفيل» ، من المراق عاطف الشيخ : لى الاتحاد السوفيتي . تال : هامتند بان التحمنيل في الاتحاد السوقيتي يتسم

طالب الدراسات العليا يعيى الشبيخ

باهمية بالنة بالنسبة لكل رسام تقدمي , وهذه مرحلة جديدة في حياة الرسام تتيم له التعرف هن قرب بالمدرسة الاكثر تقدمية في فن الرسسيم والتي وضع اسسها ريبين وسوريكوف . والرئيسي في هذه البدرسة الارتباط بالحياة ، وهوما يحدد مراضيع الاعبال الننية والاسلوب والطلاء اي يحدد مجموعة وسائل التمهير كلها التي تجمل من الاقر الرود الذن المتيتي .

وارد ان اشهر وانا اتعنت عن المدرسيسية قريطني باستاذى البرونيسور الكسائدر دكتياريوف لسبب بسيط ومر انه لا رجود لهؤلاه الناس في وليس تسر الغرافيك ، وفي الامكانيات المتوفرة بلادكم ، ويتمين على أن أعمل جمتهدا على ذكرياتي لذا ، وهي لا تقارن بالدول الاخرى ، فللسدى رهاده هي المسالة الرحيدة التي لا يستطيعسون استودير خاص ، واستطيع الحسول على ما أريد مساعدتي فيها . وما عدا هذا فلدى كل هيء لا عن اللوحات التي استقديها للرسم ، والالسوان بملمني الاستاذ الرائم البرونسور طاهر صلاحوف ولدى كل الامكاليات لرسم النماذج العية ، وكذلك فتان شعب الاتحب السوفيتي و ولدي كبل بالطبع و البوقف على والسمى ال تزويدي بخبرة الأساتلة السرقيت البارزين ومذا يساعد ميل الدراسة والمط ويوقط الكارا وطبوحات جديدة للد حملت على الكليل الله دراستي ولا همك والامر الهام بالنسبة لي هو التعبير بوسالمسل الفرائيك عن الحياة الاجتماعية في بلادي ، را بطال الفنية» ،

بالرقم من همايه فان وراءه طريقا فنيا طويلا مواضيعي ممرتبطة بالعياد اوثق ارتباط ، واعتقد فيعه ان أنهى في عام ١٩٦٦ اكاديسية الغنون في بان الطرق الراقعية للمعرسة السرقيتية رمساعدة بغداد سائر الى أوبلن (يوغسلاليا) للاستزادة من للكشف عن موشوعي .

حشرت الى الاتحاد السوليتي قبل قترة تصيرة ويساعدني اتصائى باغي الاصغر عاطف الذي انهي دراسته الزراعية في بلادكم رهو يعينني هــــل

«الهيت دراستي في المعهد الزراعي ودائمت عن وسالة الديلوم بامتياز قبل فترة تصيرة ، رامل ان البل في تسم الدراسات العليا . افهم جيدا ملامظات اغى واستلته الكثيرة ، خاصة وانثى لا أعتبر نفسي اجتبيا ، ولا استطيع أن امتنع عسن الابتسام الا اتذكر ما كثت عليه عندما للمست للدراسة عام ١٩٧٢ . كانت اعساء كثيرة الذاك الدماملي ويلي كثير منها في ذاكرتي . وقد مدلت أش يحيي ، مثلا ، بدلك الحادث الذي يرى ل لى الترام ، عندما دنيت امراة لا اعرفها عني اجرة الركوب واعطتني البطاقة ، حاولت أن القاهم معها لكنها اعترضتني قائلة انها ترق اثني طالب وفريب وقيما بعد كثت معاطسها يامتمرار يطيهبسة

ولدى الحديث من الموقف منى لابد من القبول اللى ساكرن غدا شاهدا الله لسجيسل زراج صديني السونيتي وخطيبته ، وقد دعواني لاكون شامد فرسهما .. وبالرغم من أنه ليس من الدارج ان يكرن الشامد اجنبيا ، لبند اتفادنا وللنا الاذن بدلك ، إن كل ما حملت عليه في الالحسباد السوفيتي سيساعدني في العياة والدراسة وانبا والل من ان ذلك سيمهد لتطور ملكسات اغي



المان مزانومها لها من مواتله الرائمية ولم اعتر صدلة تضية الوالعية في الديكود وسيكون عل إن المسم الكالم وَلَكُمْ يَعْلِمُوا مِعْلِينَ أَمْ إِنَا وَالْمَمَا وَهِ يَكُورُا مِسْرِهَا فِالْمُرَافَ النَّامِ النَّامُ النّ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالنَّامِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَالنَّامِ اللَّهِ وَالنَّامِ وَالنَّامِ وَالنَّامِ وَالنَّامِ وَا

. إلياء موسيكو ١٨ ، ١٩٧٨. ٢

الباد موسكو ۱۸ ، ۹۷۸ و